



spišsko

Vydáva
Mestský úrad
v Spišskej
Novej Vsi

8/08

INFORMÁTOR

KULTÚRNO-SPOLOČENSKÝ MESAČNÍK MESTA SPIŠSKÁ NOVÁ VES

NOVÝ SKATEPARK

V sobotu 19. júla sa konala už tradičná súťažná akcia KZN skejt CUP 2008. Tento rok si organizátori pre priaznivcov nachystali niečo extra v podobe nových betónových prekážok v novom skateparku.

V areáli futbalového štadióna tento rok vyrástol skatepark, na ktorý mesto SNV prispelo 450-imi tisícami korún.

Pochvalovalo si ho aj 55 účastníkov súťaže, nielen zo SNV, ale aj zo vzdialenejších kútov SR. Nové prekážky vyhovujú súčasným trendom a sú bezpečnejšie, než boli predchádzajúce kovové. Potvrdí to hlavne viac ako stovka mladých nadšencov jazdy na skateboarde, ktorá už pravidelne navštevuje tento areál. Celý pretek sa išiel vo forme „jam“ v 2 kategóriách - do 15 a nad 15 rokov. Po finále nasledovala súťaž o „best trick“. Súčasne sa v rámci KZN CUP-u predstavili na vedľajšom ihrisku aj streetballisti. Podvečer si vybraní jazdci zahráli hru na skateboardoch s názvom „GAME OF S.K.A.T.E.“ pred novootvoreným KZN skateshopom na parkovisku na Ul. Ing. Straku. Za celou akciou, ako aj za vybudovaním nových prekážok v skateparku, stojí Klub mládežníckych športov zo SNV a Správa telovýchovných zariadení SNV.

Výsledky:

KZN skejt CUP 2008:

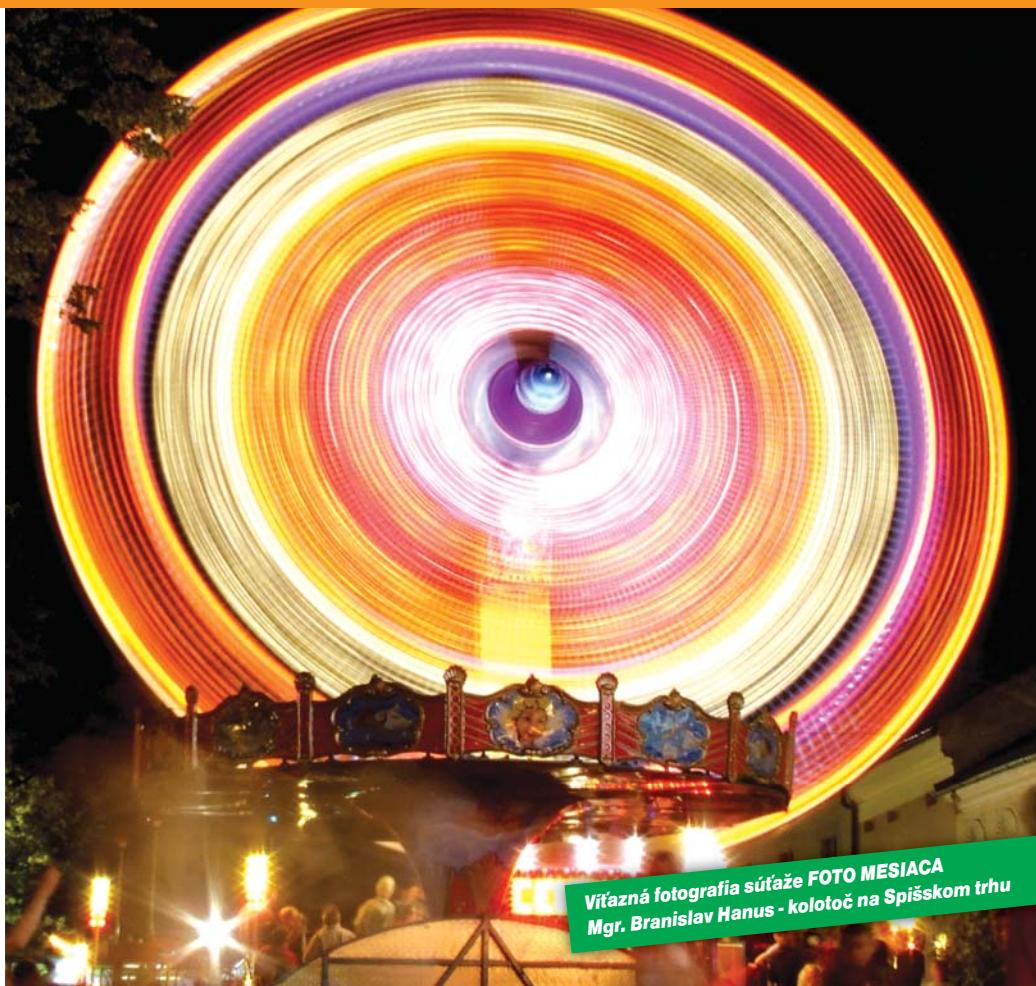
- nad 15 r.: 1. O. Leskoviansky (N. Dubnica), 2. M. Horečný (ZA), 3. R. Lišivka (KE)
- do 15 r.: 1. F. Daboczi (KE), 2. A. Majerčík (SNV), 3. R. Daboczi (KE)
- best trick: M. Bukový (SNV) - double flip z double setu

Game of S.K.A.T.E.: M. Horečný (ZA)

Streetball:

- do 18 r.: 1. družstvo MRD, 2. Forma, 3. No Way
- open: 1. družstvo 1. cena, 2. Gunare, 3. Bonus
- slam dunk: J. Němeček (CZE)

Luck



Vítězná fotografie súťaže FOTO MESIACA
Mgr. Branislav Hanus - kolotoč na Spišskom trhu

AKO SA TENTO ROK TRHOVALO

Spišský trh, ktorého história sa začala písať 53 ročníkov dozadu, opäť do Spišskej Novej Vsi prilákal tisícky domácich i návštevníkov.

Nielen stovky stánkov so širokým sortimentom tovaru, občerstvenia a kolotoče, ale aj krásne slnečné počasie lákali do centra mesta. V bohatom kultúrnom programe sa okrem iných umelcov predstavili i víťazi Aurela 2008 - prešovská Komajota a Peter Nagy. Nechýbala ani Novovesťanmi obľúbená Karavana, Čačina či Ihrík.

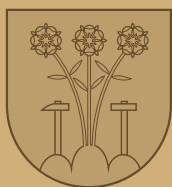
Novinkou tento rok bolo nielen nové pódium, ale aj vytvorenie druhého centra pred Redutou, kde vzniklo 600 miest na sedenie a prebiehal alternatívny kultúrny program. Do bilancie 53. ročníka

patrí aj 474 vydaných povolení, príjmy z trhu vo výške viac ako 3 mil. korún a náklady na jeho zorganizovanie vo výške cca 1,5 milióna.

Súčasne sa na zimnom štadióne konal 41. ročník Spišských výstavných trhov pod názvom „SpišExpo“, ktorý vytvoril na ploche takmer 2 000 m² priestor pre 88 vystavovateľov z celého Slovenska. Tí sa už tradične predstavili v 5 oblastiach: Postav dom, Domov a vkus, Domov a žena, Dvor a záhrada, no a pred štadiónom prebiehal autosálón.

Lucia Kormošová

www.spisskanovaves.eu



POVODEŇ

• str. 3



LETNÝ KINEMATOGRAF

• str. 15



DNI MESTA

• vložený leták

ProELEKTRO

BOSCH MKM 6003 + TCA 4101



BOSCH



+ darček ZDARMA
3 kg kávy
SEGAFREDO

149,04 €

4.490,-

A

216 L
(176+40)



calex

CALEX CBD 240

6.990,-
232,03 €



AAA

umývačka riadu
kapacita 12 súprav

Whirlpool

331,61 €
9.990,-

ľahcejšiu služku
nehľadajte!

WHIRLPOOL ADP 4427



MORA

MORA KS 2423

198,83 €
5.990,-

MP3 VÝPREDAJ 5% až 20%

PANASONIC TH 37PX8

94 cm
PLAZMA TV
DVBT



796,32 €
23.990,-

106 cm
26.990,-
895,90 €

Panasonic



PANASONIC
NV-GS 90

232,03 €
6.990,-

Len do vypredania zásob!!!

LG

LG 50PC55

PLAZMA TV
125 cm
DVBT



39.990,-
1327,42 €

127 cm
PLAZMA TV

PHILIPS 50PFP5532



39.990,-
1327,42 €

10,2 Mpx



SONY DSLRA200K

431,19 €
12.990,-

Otvorené:
Po-So 9:00 - 19:00
Ne 12:00 - 18:00
Spišská Nová Ves
- oproti OD Kaufland

INFORMÁTOR – kultúrno-spoločenský mesačník

Vydáva: Mestský úrad v Spišskej Novej Vsi. Vedúca redakčnej rady: Ing. Andrea Jančíková. Redakčná rada: Ing. Lucia Kormošová, Ing. Marcela Baluchová, Vendelín Ivančík, Miloslav Bdžoch, Edita Sykorová. Adresa redakcie: MsÚ, Radničné nám. 7, Sp. Nová Ves, e-mail: a_jancikova@mestosnv.sk, m_baluchova@mestosnv.sk, l_kormosova@mestosnv.sk, t. č. 053/4176 627, 4176 613. Redakčná uzávierka 15. deň v kalendárnom mesiaci. Náklad: 13 000 výtlačkov. Výroba, sadzba, grafika, tlač: PRO GRUP, s. r. o., Spišská Nová Ves.

JÁN HARNIČÁR ODMENENÝ CENOU PRIMÁTORA

Zasvätiť život kultúre, spoločnosti a športu je ušľachtilá vec, ktorá sa podarila dlhoročnému osvetovému pracovníkovi Jánovi Harničárovi. Tento rok oslávil okruhle sedemdesiatiny a jeho bohatú osvetovú činnosť sa primátor Ján Volný rozhodol 5. júla oceniť Cenou primátora mesta. Že si ju pán Harničár naozaj zaslúži, potvrdzuje i nasledujúce pripomenutie si jeho životnej púte a zásluh v prospech kultúrneho, spoločenského a športového rozvoja nášho mesta. Blahoželáme a ďakujeme!

Ján Harničár: Narodil sa 25. 6. 1938 v Jaklovciach, kde navštevoval aj ZŠ. Pokračoval na Jedenásťročnej strednej škole v Gelnici. Po maturite pracoval ako tajomník v tamojšom Osvetovom dome. Po základnej vojenskej službe nastúpil ako metodik do Krajského osvetového strediska v Košiciach. V r. 1961 sa oženil s manželkou Alžbetou a začal pôsobiť vo vtedajšom Osvetovom dome u nás v SNV. Tu sa mu podarilo vyčleniť kultúrnu činnosť do samostatného zariadenia mesta, tzv. Mestskej osvetovej besedy, neskôr premenovanej na Kultúrne a spoločenské stredisko mesta, dnešné Mestské kultúrne centrum. Od samého začiatku rozvíjal veľmi aktívne osvetovú činnosť. V oblasti vzdelávania bol zakladateľom mnohých kurzov, napr. jazykových, v hre na hudobné nástroje, kurzov strihov a šitia, spoločenských tancov a výchovy, varenia, ale i pohybovej rytmiky či umeleckej gymnastiky. Jeho zásluhou sa začali organizovať tzv. Ľudové akadémie a rôzne vzdelávacie súťaže pre mládež. V kultúrnej oblasti stál pri vzniku mnohých

ochotníckych súborov ako napr. Divadlo poézie, Cigánsky folklórny súbor, Spišský komorný orchester, Divadelný súbor Janka Borodáča, ale i Čačina, ktorá nám prináša radosť a reprezentuje mesto dodnes. Okrem toho v kultúrnom stredisku našli zastrešenie rôzne krúžky a kluby, spravovali sa kiná v Smižanoch a Novoveskej Hute, kino Tatry a Letné kino v SNV. Ján Harničár stál aj pri obnove a renovácii priestorov v Redute, najmä pri vytvorení koncertnej sály. Koncerty vážnej hudby a jeho osoba patrili v časoch jeho riadenia neodmysliteľne k sebe. Spišská hudobná jar, Spišská hudobná jeseň, Spišská jeseň slovenskej hudby i pravidelné koncerty košickej filharmónie pod taktovkou Bystríka Režucha obohatovali duševný život našich obyvateľov. V meste sa jeho zásluhou začali organizovať karnevaly na ľade, Štefánské a Silvestrovské zábavy, Spišské plesy, tzv. Benátska noc, súťaž Ideálne dievča Spiša, ale i Živé noviny, Večery otázok a odpovedí, Tribúna aktualít na rôzne témy, dokonca v lete sa v Slovenskom raji premietali filmy. Organizovali



sa výstavy výtvarníkov Spiša, koncerty novoveských umelcov, tzv. Slávnosti umeleckého slova venované Mikulášovi Hubovi či Večery poézie Evy Kristinovej. Založil tiež Mestské rozhlasové štúdio, ktoré vysielalo v rozhlase po drôte, zaslúžil sa o vydávanie Spravodajcu mesta (predchodcu nášho Informátora). Dokonca založil i prvú predajňu akvarijných rybičiek v bývalom Živnom dome. V r. 1977 - 1986 bol predsedom basketbalového klubu LB SNV. Kým pri jeho nástupe v r. 1961 malo mestské kultúrne zariadenie 1,5 profesionálnych pracovníkov, na jar 1989, pred jeho odvolaním z funkcie riaditeľa, malo 30 stálych profesionálov, pre prácu s filmom 7 pracovníkov, 9 externistov a 20 lektorov. Popri tom všetkom spolu s manželkou vychovali 2 synov.

Fi / Luck

PRIBUDNE NÁKUPNÉ CENTRUM TULIP

Spoločnosť Redema Group so sídlom v Holandsku, zaoberajúca sa developingom, manažmentom a investično-reálnou činnosťou, plánuje rozšíriť svoje aktivity na Slovensku o ďalšie 2 obchodné centrá. Jedno z nich by malo vyrásť aj u nás.

Po úspešnom otvorení obchodného centra TULIP v Martine v r. 2006 plánuje holandská spoločnosť, ktorá sa mimochodom radí na 6. priečku v rebríčku najväčších európskych developerov***, realizovať ďalšie dva zaujímavé projekty. Okrem Prievidze by OC TULIP malo pribudnúť aj v Spišskej Novej Vsi. „Nachádzať sa bude v lokalite Smižianska roveň na hlavnej trase z Popradu do centra SNV, pri križovatke do Smižian. Zastavaná plocha bude mať

rozlohu 17 650 m², z toho prenajímateľná plocha bude 15 000 m², čo predstavuje približne 60 až 70 obchodov. Prenájom priestorov v obchodnom centre zabezpečuje spoločnosť Spiller Farmer so sídlom v Bratislave (www.spillerfarmer.sk). Výška investície v SNV je 35 miliónov EUR a vytvorených by malo byť 400 nových pracovných miest. Plánované otvorenie je v prvom kvartáli roku 2010,“ informoval zástupca Redema Group **Martin Müller**.

Spoločnosť Redema Group (www.redema.nl) je okrem rodného Holandska aktívna aj v Maďarsku, Poľsku, Chorvátsku, Slovensku, Turecku a Nemecku, kde už realizovala a v súčasnosti aj realizuje niekoľko projektov a revitalizácií. Ak vás zaujíma, ako bude asi TULIP u nás vyzeráť, kliknite si na www.tulip.sk.

(***Zdroj: Rojko, M.: Najväčší developeri Európy sú aj v SR. [reality.etrend.sk] 25. 3. 2008)

Ing. Lucia Kormošová

HORSKIPARK PRIPRAVENÝ NA VÝSTAVBU

Projekt športovo-rekreačného areálu v Novoveskej Hute je v záverečnej prípravnej fáze.

Spišskonovoveská spoločnosť Skilab, s. r. o., už nadobudla po územnom konaní aj všetky stavebné povolenia. V praxi to znamená, že celé stredisko je pripravené na výstavbu. Prvým krokom bude výrub stromov, s ktorým by sa mohlo začať už teraz v auguste. Nasledovať bude úprava zjazdoviek koncom roka a na jar by chcel Skilab zrealizovať lanovky.

Na stole v čase júlového mimoriadneho zasadnutia mestského zastupiteľstva, na ktorom poslanci odsúhlasili vysporiadanie vlastníctva posledných 3 pozemkov pre HorSkIpark, bola aj žiadosť o poskytnutie nenávratného finančného príspevku, pripravená pre Ministerstvo hospodárstva SR. Prostredníctvom nej sa bude Skilab uchádzať

o prostriedky z fondov Európskej únie.

Základ financovania projektu by mali tvoriť zdroje EÚ (45 %). Zvyšok má spoločnosť už zabezpečený vo forme vlastných zdrojov a úverových prostriedkov. Celkový rozpočet prvej etapy výstavby pritom číni 420 miliónov korún. HorSkIpark plánujú otvoriť v novembri - decembri 2009.

Luck

POVODEŇ V NAŠOM MESTE

Po intenzívnych opakovaných dažďoch postihli 23. júla mestské časti Novoveská Huta a Ferčekovce záplavy, ktoré si nepamätajú ani najstarší obyvatelia.

Krátko popoludní po prijatí prvých informácií o vybrežení vôd odišiel primátor PhDr. J. Volný do Novoveskej Huty a po zistení stavu okamžite privalal na postihnuté miesta prvé mechanizmy. Súčasne zástupca primátora PhDr. M. Semeš zvolal zasadnutie mestskej povodňovej komisie a po získaní informácií z terénu bol vyhlásený v meste 3. stupeň povodňovej aktivity - stav ohrozenia. Okamžite došlo k nasadeniu ľudí, všetkej dostupnej techniky a štáb sa presunul do Novoveskej Huty, kde bola situácia najkritickejšia, a Ferčekoviec. V súčinnosti s viacerými firmami,

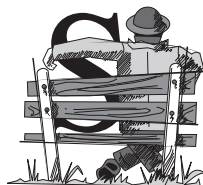
HaZZ, PZ SR, MsP, ďalšími zainteresovanými zložkami a občanmi prebiehali až do polnoci v týchto oblastiach záchranné práce, ktoré pretrvávajúce dažde pokračovali aj v nasledujúcich dňoch. Prioritou bolo zaistenie bezpečnosti občanov a minimalizovanie ohrozenia verejného a súkromného majetku. Škody, ktoré povodeň spôsobila na majetku občanov, mesta, KSK i súkromných firiem v čase uzávierky lčka ešte neboli vyčíslené. Vedenie mesta vyslovuje všetkým, ktorí pomáhali pri záchranných prácach, úprimné poďakovanie.



Peter Klein, MsÚ - referát krízového riadenia
053/417 66 24, 0907 741 490

SERIÁL V IČKU – „DEŇ S...“

DNES S ČLOVEKOM, KTORÝ ŽIJE DOSŤ NETYPICKY. PRACUJE DOMA A DO PRÁCE, KTOROU JE LITERÁRNO-DRAMATICKÁ REDAKCIA KOŠICKÉHO ŠTÚDIA SLOVENSKEHO ROZHLASU, CHODIEVA RAZ DO TÝŽDŇA. JE ZAKLADAJÚCIM ČLENOM A VEDIE SPIŠSKÝ LITERÁRNY KLUB. POZNÁTE HO?



UMENIE JE SPÔSOB, AKO OBJAVOVAŤ OKOLITÝ SVET

DEŇ S ROZHLASOVÝM REDAKTOROM, BÁSNIKOM A DRAMATIKOM JÁNOM PETRÍKOM

► 5.30 | Je utorok, treba ísť do Košíc

V utorok chodievajú p. Petrík do rozhlasu. Jeho zodpovedná manželka sa ho o pol šiestej snaží zobudiť. „Ráno je v posteli najsladšie. Netvárite sa, že nie! Vyliezť z nej sa mi preto podarí najskôr medzi 5.45 a 6.00 hod.“ V rýchlosti prekontroluje, či si do tašky uložil všetko, najmä USB kľúč s textami relácií, ktoré za týždeň doma pripravil. Na poslednú chvíľu beží na autobus, ktorým stihne druhý ranný rýchlik do Košíc.

► 6.57 | So známymi neznámymi

Na stanici si kúpi listok, noviny a očami hľadá známych: „Pána, asi v mojich rokoch, ktorý pracuje na železnici a niekedy cestuje aj do Popradu a mladú pracovníčku košickej Pošty 2, ktorá tam aj študuje. Tipujem, či dnes pôjdu, premýšľam, či ani oni tipujú, keď s nimi cestujem tak zriedka.“ Ak je téma, prehodia vo vlaku pár slov, ale zvyčajne zadriemu. I preto ich mená dodnes nepozná. Pred ôsmou je vlak v cieli, trojica sa rozchádza. Rozhlasový redaktor mieri do Ryby, kde na neho čakajú obľúbené utorkové raňajky - šaláty.

► 8.20 | V rozhlase

„O 8.20 hod. už sedím u nás na 4. poschodí. Moyzesova 7 nie je ďaleko. Riaditeľ štúdia má kanceláriu pod nami. Aspoň tu má literatúra navrch,“ smeje sa. Čaká ho pošta, najmä listy s príbehmi od Bakalárov. Od šéfky sa dozvedá o zmenách v rozhlase, ktorých je v ostatnom čase až-až. „Dopoludnia pripravím do vysielania relácie, ktoré mám na USB. Znamená to vytlačiť a produkčnému odovzdať texty, vypísať sprievodné údaje a texty avíz, pripraviť zmluvy s autormi, prekontrolovať návrhy honorárov relácií, ktoré už boli odvysielané. S autormi telefonicky riešim nedodané texty, dohadujeme posledné možné termíny.“

► 13.00 | Popoludní rozhovory o novej relácii

Okolo 12.00 hod. sa snaží dostať na obed niekde poblíž. Nasleduje káva v redakcii popri čakani na kolegov. „Príď do vysielania s niečím konkurencieschopným tak, aby to zodpovedalo aj autorskému a interpretačnému zámeru, ktoré východ má, nie je jednoduché. Zvažovanie jednotlivých návrhov je večné, no potrebné. Za účasti zainteresovaných: režisérky, šéfky a autora námetu sa darí pokročiť k prvým jasnejším kontúram.“

► 15.50 | Späť do Spišskej

Vlak do SNV odchádza o 16.24 hod., je najvyšší čas odísť z redakcie. Často však kvôli práci cestuje až o 18.22 hod. Doma ho čaká manželka. „O nejakej intelektuálnej činnosti, čítaní kníh či vlastnej tvorbe nemôže byť ani reči. Hlava sa už viac nechce. Je čas na výmenu najnutnejších informácií o domácnosti a rodine. Ak je dobré počasie, treba vybrať bicykel a rozhybať usedené telo. Dobré padne sprcha, poteší večera.“

► Večerné alternatívy

Nasledujú neodmysliteľné TV noviny, prípadne film. „Ak nie, je tu alternatíva: redigovanie niektorého z textov relácie. Samozrejme v počítači, čo je už blízko k internetu alebo hrám. Zvyčajne do hlbokéj noci. Ráno predsa netreba vstávať.“

► Vo voľnom čase porotcom

„Roky sa už venujem mladšej literatúre a s ňou spojenej literárno-klubovej a literárno-súťažnej činnosti ako porotca viacerých literárnych súťaží, čo mi zaberá najviac voľného času.“ Ak si predsa nejaký nájde, rád s manželkou zájde do Slovenského raja, Tatier, na bicykel. Ak potrebuje rýchlo „zresetovať“, poslúžia aj počítačové vymoženosti.

MINIROZHovor

Spomeniete si, kedy ste začali tvoriť?

„Svoje prvé verše som napísal ako beznádejne zaľúbený ôsmak - deviatak na ZŠ. Vtedy som si ešte veľmi neuvedomoval, že písanie je technicky celkom vážna činnosť, ktorá má svoje pravidlá a zákonitosti. To som sa dozvedel až na gymnáziu, keď som začal svoje básne publikovať v literárnej prílohe vtedajšieho Nového slova.“

Kde hľadáte inšpiráciu?

„Vždy ma inšpirovali tie najbežnejšie ľudské potreby - potreba blízkosti, porozumenia či lásky vo všetkých ich podobách. Dnešný umelec tu nie je preto, aby stružlikal kudrlinky, ale aby povedal, ako to, či ono vidí a cíti on. Aby poznával a o poznanom hovoril. Normálnou ľudskou, aj keď obraznejšou rečou. Vtedy je totiž presnejší. Vtedy mu tí, čo ho potrebujú, rozumejú.“

Venujete sa aj satire. Máte pocit, že Vám rozširuje možnosti reflektovania na dianie navôkol?

„Humor je možnosť o vážnych veciach hovoriť s nadhľadom a teda prístupnejšie. Vzniká tak možnosť kultivovať seba, ale aj tých, ktorí o to stoja. „Chytrý, nie smiešny musí vyvolávať smích,“ povedal raz Werich. Myslím si, že to dostatočne hovorí o tom, akými prostriedkami má narábať umenie, ak má byť človeku užitočné.“

Ste zakladajúcim členom Spišského literárneho klubu, približte nám náplň jeho činnosti.

„Klub pracuje pri Spišskom osvetovom stredisku. Vznikol 11. 4. 1981, čím je najstarším nepretržite fungujúcim literárnym klubom v SR. Združuje záujemcov o literárnu tvorbu všetkých žánrov z blízkeho i širokého okolia, ktorí sa spravdia každý druhý mesiac stretávajú, aby sa informovali o literárnom dianí na Slovensku, ale najmä aby si vedeli poradiť v oblasti tvorby. Hádám najväčším ocenením klubu bolo neoficiálne pasovanie SNV za „hlavné mesto mladšej slovenskej poézie“, ktorým ho poctil otec veľkej časti mladšej slovenskej literatúry Vojtech Kondrát začiatkom 90-tych rokov v súvislosti s úspechmi našich členov na všetkých vtedajších významných literárnych slovenských súťažiach. Klub je otvorený pre všetkých, ktorí píšú a radi by sa o literárnej tvorbe dozvedeli viac.“

Vlani ste pri príležitosti 25. výročia vzniku klubu vydali zborník prác členov. Badať v ňom rozdiel oproti pred-

chádzajúcim dvom zborníkom?

„V zborníku sme sa snažili predstaviť tvorbu všetkých najaktívnejších bývalých i dnešných členov klubu. Taký silný, výrazný literárny život doteraz na Spiši hádam ani neexistoval a zborník je jednou z najbežnejších možností, ako ho zdokumentovať. Kým predchádzajúce zborníky boli obrazom momentálnej autorskej situácie v klube, ten tretí je prierezom celej doterajšej histórie a prináša to najvyzretejšie. Že dostal názov „Posúvanie“, sa mi javí ako príznačné. Bez veľkých slov totiž hovorí o dosť veľkom autorskom, ale aj ľudskom posune členov klubu v ich ceste za literatúrou.“

Za rozhovor ďakuje Lucia Kormošová



Životné heslá

- „Správaj sa ku všetkým tak, ako by si chcel, aby sa správali oni k tebe.“

Zaujímavé myšlienky Jána Petríka

- Zvládním „remesla“ má človek z možnosti vyjadriť svoje myšlienky väčšiu radosť.
- Človek je nesmierne pragmatický tvor. Nerobí absolútne nič, čo by nepotreboval. To, že píše, maľuje, tancuje, hrá divadlo, natáča filmy a potom na nich chodí, pozerá, číta, to znamená, že umenie jednoducho potrebuje.

KTO JE JÁN PETRÍK

Narodil sa v r. 1957 v Krompachoch. Podstatnú časť detstva (12 rokov) ako syn železničiarov prežil v Margecanoch, kde absolvoval ZŠ. Po nej sa v r. 1972 dal zlákať na Vojenské gymnázium SNP do B. Bystrice, ktoré po 3. ročníku vymenil za gymnázium v Krompachoch. Po maturite absolvoval 2-ročné nadväbové štúdium kultúrno-výchovnej práce na Strednej pedagogickej škole v Prešove. Od r. 1980 je občanom SNV. Začínal ako metodik pre umelecký prednes a divadlo na vtedajšom Okresnom osvetovom stredisku v SNV, 2 roky pôsobil ako inšpektor pre oblasť záujmovej umeleckej činnosti na odbore kultúry ONV, neskôr ako vedúci oddelenia ZUČ v Dome kultúry. V r. 1990 - 1992 si vynútené vyskúšal život autora v slobodnom povolani, čo ho priviedlo k širšej spolupráci s vtedajšími literárnymi časopismi, Slovenskou televíziou, ale najmä rozhlasom. V r. 1993 ho z košickej literárno-dramatickej redakcie Slovenského rozhlasu požiadal o internú spoluprácu, odvtedy je „rozhlasákom“. Má na starosti zábavné relácie (Supershops, Fresky, humoristicko-satiristické pásma, najnovšie reláciu Vlak), popritom je redaktorom Rozhlasových bakalárov a relácii o poézii, poviedkovej tvorbe, detektívke. Svoje básne, recenzie, fejtóny a články publikoval vo viacerých literárnych periodikách a denníkoch. Kníže debutoval v r. 1992 vydaním 3 zbierok poézie: „Miestopis (s van Goghovým uchem)“, „Modlitby za Judáša“ a „Pocestný a Papagáj(a)“ pod spoločným názvom „Tri knihy nepokoja“. V r. 1991 napísal pre Spišské divadlo doteraz nerealizovanú divadelnú hru pre deti „Zlá baba a čert“. Pre rozhlas napísal rozprávkovú hru „Zlatý kohút“ (1992) a hru „Nepriamy prenos“ (1993). Viac ako 20 rokov sa venuje mladšej literatúre. Inicioval založenie a doteraz vedie Spišský literárny klub (<http://spislitklub.websity.sk>). Je členom porôt viacerých celoslovenských a regionálnych literárnych súťaží. S manželkou Valériou má dcéru Veroniku a syna Mateja.

MESTSKÉ LESY PRINÁŠAJÚ PROSPECH OBČANOM MESTA

Lesy mesta Spišská Nová Ves nastúpili na novú cestu. Jej cieľom je, aby v každom roku priniesli pre mesto a jeho občanov čo najviac.

K tomu nemalou mierou prispelo 100 %-né vlastníctvo Lesov mesta, ktoré sa doriešilo v r. 2007. **V minulosti patrili 90 %-ný podiel mestu a 10 % imania manažmentu firmy. Do rozpočtu mesta sa dostávali len kvapky z firemného zisku.**

Nový manažment firmy vie, že poslaním spoločnosti Lesov mesta Spišská Nová Ves, s. r. o., je zachovanie a zveľaďovanie lesného majetku mesta pri rešpektovaní zásad trvalo udržateľného hospodárenia. Konečným výsledkom je dosiahnuť maximálne hospodárske účinky v symbióze s umocnením plnenia verejno-prospešných funkcií. Príhláhlé lesy sú totiž prirodzeným pokračovaním mesta a predstavujú jeho „zelené pľúca“. Sú miestom oddychu a rekreácie, zdrojom pramenitej vody a bohatých zásob dreva.

Dôkazom správneho hospodárenia v lesoch sú vonkajšie kontroly zo strany štátneho dozoru lesného hospodárstva, ktoré prebehli od 15. 4. 2008 do 15. 7. 2008. Naše **pracovné postupy v lese boli hodnotené ako správne a splnili všetky zákonné ustanovenia.**

Napriek dobrým výsledkom v hospodárení v lesoch, občania dotazujú lesníkov, čo sa vlastne deje s našimi lesmi. Pri svojich prechádzkach vidia odumierajúce smrek a v Prírodnej rezervácii Muráň už odumreté skupiny smrekových ihličnatých lesov.

Na celom severnom Slovensku je stav katastrofálny, o čom sa môžu ľudia presvedčiť v Tatrách, na Kysuciach, Orave, Horehróni, Gemeri a celom Spiši. Ide o silné lokálne a veľkoplošné poškodenia smrečín vplyvom podkôrneho hmyzu, vetrových a snehových kalamít. **Čo je hlavnou príčinou zlého zdravotného stavu smrečín?** Do r. 2002 sa realizovala aj v chránených územiach tzv. „aktívna ochrana“, v rámci ktorej sa napadnuté stromy ihneď vyžalili a zvyšky po ťažbe sa asanovali. **Po nadobudnutí účinnosti Zákona č. 543/2002 Z. z. o ochrane prírody a krajiny začali orgány štátnej správy ochrany prírody uplatňovať „pasívnu ochranu“.** Rozpad alebo zánik lesných porastov sa považuje za súčasť prírodných procesov a tieto sa v chránených územiach ponechávajú na samovývoj. V našich lesoch sa tento postup realizuje práve v Prírodnej rezervácii Muráň.

Na doplnenie nášho príspevku ešte stručne k niektorým otázkam:

Je smutné, že v našich mestských lesoch je pomerne nízke zastúpenie lesnej zveri, a preto **nové vedenie lesov obmedzilo na minimum odstreľovanie hlavne jelenej a srnčej zveri** a snaží sa o dosiahnutie jej normovaných stavov.

Na zveľaďovanie majetku, na stavebné a strojné investície sme vynaložili v r. 2007

13,41 mil. Sk. Pre mestskú kasu Lesy mesta odvedli 35 mil. Sk, čo je viac ako odvedli doterajší hospodári od ich založenia. Poskytli sme **dotáciu pre športové kluby vo výške 1 716 tis. Sk.** Vo forme sponzorstva sme prispeli na rôzne aktivity škôl a mesta sumou 262 tis. Sk.

V r. 2008 sme začali s rozširovaním a zveľaďovaním rekreačných zariadení pre občanov mesta ako sú **prístrešky, ohniská, studničky, obnovujeme značkovanie turistických chodníkov** a rôzne ďalšie aktivity v rámci teritória lesa spoločnosti Lesy mesta SNV, s. r. o. Nezabúdame ani na ďalšie zveľaďovanie majetku, keď sa prikrčilo k **rekonštrukcii haly pre drevársku pridruženú výrobu, zakúpili sme 2 odvozné súpravy na odvoz dlhého dreva**, pretože tento sa doteraz zabezpečoval dodávateľsky za ekonomicky často nevýhodných podmienok. Začínáme s výstavbou nového poľesia Hnilčík a takto by sme mohli pokračovať ďalej vo vymenovaní prínosov pre lesy mesta a samotné mesto Spišská Nová Ves.

Tieto informácie sme podali občanom len v skrátenej forme, aby sme im aspoň čiastočne priblížili našu činnosť, ktorú vykonávame v spoločnosti Lesy mesta SNV.

Ing. Milan Sakmáry
riaditeľ spoločnosti

21. AUGUST V NAŠOM MESTE

V rámci spomienky na 40. výročie okupácie Československa vojskami vtedajšej Varšavskej zmluvy zavítal do Spišskej Novej Vsi niekdajší diplomat, poslanec NR SR, viceprezident Parlamentného zhromaždenia NATO a spisovateľ Jozef Banáš.

Po mimoriadnom úspechu jeho knihy „Idioti v politike“, ktorá sa od jej uvedenia na trh v septembri 2007 zaradila medzi bestsellery, napísal Jozef Banáš **dokumentárny román „Zóna nadšenia“**. Román prináša na pozadí dramatického príbehu priateľstva a lásky najvýznamnejšie udalosti v období rokov 1968 - 2008. Jeho slávnostné uvedenie sa uskutoční v predvečer výročia okupácie, dňa 20. 8. 2008 v Bratislave. Spišská Nová Ves má ako druhé mesto na Slovensku česť privítať autora hneď na druhý deň po oficiálnom uvedení románu. Stane sa tak **21. augusta o 18.00 hod. v koncertnej sále Reduty**. Po literárno-umeleckom pásme bude Jozef Banáš odpovedať aj na otázky z domácej a medzinárodnej politiky. Po stretnutí bude nasledovať predaj a autogramiáda kníh „Idioti v politike“ a „Zóna nadšenia.“ Okrem toho v rámci spomienkového zhromaždenia k 40. výročíu 21. augusta 1968 budú v našom meste **sprístupnené doteraz ešte nezverejnené originálne podpisové listiny protestnej rezolúcie občanov Spišskej Novej Vsi proti okupácii**, ktoré obsahujú viac ako 5 000 podpisov, ako aj ďalšie dokumenty.

O autorovi

Jozef Banáš (59) vyštudoval Vysokú školu ekono-

mickú, bol novinárom, obchodníkom, topmanažérom, diplomatom a politikom.

Napísal 4 televízne scenáre, 3 divadelné komédie, 3 knihy, desiatky komentárov, glos a fejtónov. Film „Začiatok sezóny“ podľa jeho scenára získal 2. cenu na filmovom festivale v Santa Remo v Portugalsku, komédia „No comment“ žiarila v hviezdom zložení Filip, Radič, Noga, Piško, Skrúcaný v divadle West a satira „Idioti v politike“ sa stala bestsellerom.

Je manželom sochárky Márie, otcom dcér Márie a Adely, známej moderátorky. V súčasnosti sa venuje len písaniu.

Povedali o knihe

- Pavol Paška, predseda NR SR: „*Brilantný pokus o rekonštrukciu jednej historickej éry. Príbeh je nesmierne autentický, na nič sa nehrá a ukazuje život v tej najčistejšej podobe.*“
- Anton Baláž, spisovateľ: „*V súčasnej slovenskej literatúre práve takéto dielo chýbalo.*“
- Juraj Soviar, novinár a textár: „*Tento román postaví na nohy mnohých a nie všetci budú autorovi po jeho prečítaní tleskať.*“

Lucia Kormošová / J. B.

ŠULERLOCH S NOVÝMI LAVIČKAMI

V júli boli v Šulerlochu pred kaplnkou osadené nové lavičky ako náhrada za pôvodné poškodené. Práce boli hradené z rozpočtu mesta, konkrétne z kapitoly oddelenia výstavby a dopravy pri našom MsÚ.



Ako doplnil Ing. Peter Susa zo spomínaného oddelenia: „*V minulom roku sme opravili kritické časti prístupovej cesty. V blízkej budúcnosti chceme zrealizovať ešte úpravu okolia studničky s doplnením ďalších lavičiek a vykonáme aj menšie terénne úpravy okolia kaplnky. Veríme, že i vďaka tomu sa tam ľudia budú cítiť príjemne.*“

Za informácie ďakuje Lucka
foto: OVaD, MsÚ

POHOTOVOSTNÉ SLUŽBY

SPRÁVCOVSKÁ FIRMA, s. r. o. • voda a kúrenie: 0905 215 732.

BYTOVÉ DRUŽSTVO SNV

výťahy • voda, ÚK • elektro: dispečing: 053/44 32 503 • mob.: 0905 499 881
plynové zariadenia: nepárne týždne: 0905 534 800 • párne týždne: 0905 241 080

Z činnosti OR PZ v SNV

4. 7. 2008 zasahovala dopravná polícia v obci Smižany, kde došlo k zrazeniu 6-roč. chlapca nákladným vozidlom v blízkosti benzínového čerpadla Benzina. Chlapec pri prevoze zraneniam podľahol, bližšie okolností sú v štádiu vyšetrovania, na miesto bol privolaný dozorcujúci prokurátor a znalec z odboru dopravy.

Policianti zásohavej skupiny Obvodného oddelenia PZ v SNV zadržali 4. 7. 2008 o 00.20 hod. na základe anonymného telefonátu páchatela, ktorý sa pokúsil vykradnúť novinový stánok na Konrádovej ul. Ďalším šetrením bolo zistené, že skutku sa dopustili 18, 17 a 16-roč. mladíci zo SNV.

OO PZ v SNV obvinilo 26-roč. ženu zo Smižian za prečin podvodu, ktorá duplicitne uvedením do omylu poberala rodičovský príspevok a materský príspevok, čím Úradu práce, sociálnych vecí a rodiny spôsobila škodu 20 550,- Sk.

Kriminálna polícia usvedčila z krádeže vlámaním do bytu na ul. Letnej 24-roč. muža z ul. Potočnej. Z bytu dňa 6. 7. 2008 v poludňajších hodinách ukradol drobnú elektroniku. Veci boli zaistené a vrátené poškodenému.

7. 7. 2008 v čase od 13.00 do 14.00 hod. došlo k 4 prípadom vykradnutia rekreačných chat na Podlesku, kde poškodeným turistom z Čiech a Maďarska bola spôsobená celková škoda 85 000,- Sk. Policajný zbor v tejto súvislosti vyhlásil pátranie po neznámom páchatelovi a ukradnutých veciach ako notebook zn. MSI GX-70, mobilný telefón zn. Sony a digitálny fotoaparát zn. Canon. Udalosť je vyšetrovaná ako prečin krádeže vlámaním a porušovania domovej slobody. Prípadné informácie k páchatelom alebo ukradnutým veciam prosíme oznámiť aj anonymne na číslo 158.

11. 7. 2008 v popoludňajších hodinách bol v meste SNV prislušníkmi PZ zadržaný 31-roč. muž podozrivý z lúpežného prepadnutia benzínového čerpadla OMV v Michalovciach, ku ktorému došlo 10. 7. 2008 o 04.17 hod. Z ukradnutej tržby 35 000,- Sk bolo u neho nájdených 19 000,- Sk a veci, ktoré použil pri lúpežnom prepadnutí. Kriminálnou políciou bol eskortovaný k vyšetrovateľovi a dozorcujúcemu prokurátorovi v Michalovciach.

Z činnosti MsP v SNV

Na základe požiadania účastníkov akcie „Ukážky oslobodzovacích bojov“ zabezpečila hliadka MsP dňa 21. 6. 2008 prevoz a chirurgické ošetrenie 39-roč. Imricha M. z Martina - Priekopy, ktorý si po ukončení ukážok nevhodnou manipuláciou so zbraňou spôsobil tržnú ranu na hlavu. Po ošetrení bol dopravený späť k ostatným účastníkom akcie.

27. 6. 2008 o 13.00 hod. asistovala hliadka MsP personálu RZP na Letnej ul., kde na základe oznámenia čašníka v prevádzke Kelt bol pred bránou na chodníku nájdený značne etalizovaný 16-roč. Kamil G. zo SNV. Po nevyhnutných úkonoch na mieste bol mladík prevezený do NsP k ďalšiemu vyšetrovaniu. O situácii bola vyzrotená matka mladíka. Následne vykonali policajti v prevádzke Kelt kontrolu dodržiavania zákazu podávania alkohol. nápojov mladistvým a maloletým osobám, pričom bolo zistené, že priestupku sa dopustila 24-roč. čašníčka Zuzana F. zo SNV, ktorá v 2 prípadoch predala alkohol. nápoje osobe mladšej ako 18 rokov. Priestupok riešený v blokovom konaní.

Hliadka MsP počas hliadkovania v priestoroch 53. Spišského trhu dňa 11. 7. 2008 o 17.45 hod. na ul. Letnej našla pri predajni K-Corp 1,5-roč. Olivera V. zo SNV, ktorý sa stratil svojej matke a zabľúdl. Prostredníctvom tribúny bola vyhlásená a zistená matka maloletého a syn jej bol odovzdaný. Obdobne sa počas konania trhov rodičom stratila aj 3-roč. Nikola K. z Letanoviec, 11-roč. Gejza K. z Bystrian a maloletý Samuel M. z Pongrácoviec. Deti boli odovzdané hliadkou MsP rodičom.

VÝMENA RIADITEĽOV SPREVÁDZANÁ NOVINKAMI

Pri príležitosti júnovej tlačovej konferencie a slávnostného prijatia v obradnej sieni radnice vyzdvihol primátor Ján Volný príchod spoločnosti Embraco na Spiš ako významný medzník, ktorý sa stal nielen riešením otázky nezamestnanosti, ale aj garanciou, že je u nás reálna možnosť podnikáť. Dnes už bývalý generálny riaditeľ Embraco Slovakia (ES) p. **Carlos A. Xavier** následne vo svojom prihovore poďakoval za podporu nielen vrcholným predstaviteľom nášho mesta, ale aj samotným občanom, ktorí podľa jeho slov vo veľkej miere dopomohli k tomu, aby dosiahol ES dnešnú pozíciu 5. najväčšieho podniku v Košickom kraji (podľa tržieb) a kľúčového zamestnávateľa na Spiši. „*Spišská Nová Ves prekonala moje očakávania, je to skvelé miesto pre život a už teraz je súčasťou môjho života. Po 4 rokoch sa tu cítim ako doma. Opúšťam toto mesto so zlomeným srdcom. Po návrate do Brazílie sa budem cítiť ako veľvyslanec Spišskej Novej Vsi v Brazílii,*“ lúčil sa týmito vetami C. A. Xavier.

„*Ťažko sa preberá žezlo po p. Xavierovi, je to pre mňa veľká výzva,*“ priznal na tlačovke **M. Čeretka** a oznámil, že chce z Embraco Slovakia vybudovať výrobný podnik, ktorý bude podporovať mesto a región.

Ekológia v inováciách i komunitných projektoch

Ako ďalej na tlačovke oznámila vedúca odd. komunikácie a spoločenskej zodpovednosti ES **Katarína Držiková**: „*Od 3. 11. 2008 spúšťa firma nový grantový program EMBRACO ECOLOGY AWARD, ktorým chceme zvýšiť zaangažovanosť žiakov a študentov do starostlivosti o životné prostredie, ako aj vytvoriť partnerstvá s rodičmi, pedagógmi a rôznymi organizáciami. Na 3 vybrané nápady čaká finančná podpora v celkovej výške 150 000,- Sk. Školy sa o ňu môžu uchádzať do 15. 2. 2009 ekologickými projektami typu náučných chodníkov, ekoučební, prírodných záhrad, akcií na ochranu zelene či mapovaním a odstraňovaním invázných druhov rastlín a nelegálnych skládok. Výsledky budú vyhlásené*“



M. Čeretka (vľavo), pochádzajúci z našej partnerskej Nitry, prevzal pozíciu gen. riaditeľa po C. A. Xavierovi z brazílskeho partnerského Joinvillu

22. 3. 2009 a do konca budúceho roka budú víťazné projekty realizované.“

Okrem toho je najnovším úspechom korporácie Embraco ocenenie za úsporu energie „Stars of Energy Efficiency 2008“, ktoré si odnieslo za kompresor Embraco VCC. Vďaka svojej inovácii môže redukovat spotrebu energie chladničiek a mrazničiek až o 40 %. Cenu udeľuje medzinárodná Aliancia na šetrenie energie (ASE). Na dôležitom poli inovácií má však svoj podiel aj Slovensko. Generácia nových kompresorov NBY, ktorá dostala finálny dizajn na Spiši, si po svojom uvedení na trh v r. 2007 získala u zákazníkov okamžite takú obľubu, že v tomto roku už tvorí približne štvrtinu všetkých objednaných výrobkov v rámci svetovej korporácie. Oproti pôvodnej generácii NBU majú tieto kompresory o 7 % vyššiu účinnosť, sú tichšie, ľahšie a majú zníženú náplň oleja.

Popri týchto aktivitách chce byť ES platným „občanom“ spišskonovoveskej komunity a v tejto súvislosti v najbližšom období plánuje prizvať aj občanov Spišskej Novej Vsi k pomoci pri skrášľovaní mesta.

Luck / tlačová správa ES
foto: Luck

HISTORICKÝ ÚSPECH PROFESIONÁLNYCH HASIČOV

Pojem „hasičská súťaž“ je známy väčšine občanov a spája sa so súťažami dobrovoľných hasičských zborov miest a obcí medzi sebou, ale menej občanov však vie, že svoje hasičské súťaže na úrovni okresov, krajov a na úrovni Majstrovstiev SR majú aj profesionálne hasičské jednotky.

Súťažné družstvo OR HaZZ v Spišskej Novej Vsi pravidelne víťazí na úrovni Košického kraja. V tomto roku sa Majstrovstvá SR v hasičskom športe uskutočnili v dňoch 3. - 4. júla 2008 v Dubnici nad Váhom. V dvojboji



zápolení sa súťažilo v 4 disciplínach na čas, a to v behu na 100 m cez prekážky, vo výstupe do 4. podlažia cvičnej veže, v štafetovom behu 4 x 100 m s prekážkami a v požiarnej útok.

U jednotlivcov najlepšie výsledky a historicky najvyššie umiestnenie dosiahol pprp. Jaroslav Klučár, ktorý sa v dvojboji (100 m a veža) umiestnil na 2. mieste, pričom na 100 m bol na 2. mieste a na veži na 5. mieste. Spolu s pprp. Imrichom Lazníom ml. je aj členom reprezentatívneho družstva SR v hasičskom športe.

V súťaži družstiev sme v najsledovanejšom celkovom hodnotení družstiev zo 4 disciplín obsadili historicky najlepšie 2. miesto za družstvom OR HaZZ Poprad a pred družstvom ZHÚ pri a. s. Matador Púchov. Je to zasluženým ocenením dlhoročnej náročnej práce celého súťažného družstva a potvrdením vysokej úrovne pripravenosti na plnenie svojich služobných úloh. O tento vynikajúci výsledok sa pričínili Štefan Neuvirth, Jaroslav Klučár, Imrich Laznia ml., Peter Laznia, Martin Vozár, Ján Tokarčík, Karol Kampczyk, Michal Papcún a Juraj Velebr. Blahoželáme.

mjr. Ing. Pavol Novák
OR HaZZ Spišská Nová Ves

TANEČNÝ ROK UKONČILI TANCOM

Dňa 26. 6. 2008 sa v Kine Mier tancovali výlučne hip-hop a break dance v podaní tanečného centra BDSK zo Spišskej Novej Vsi.

Vyššie 130 tanečníkov vo veku od 5 do 25 rokov predviedlo svojim rodičom, kamarátom a známym choreografie, ktoré sa v centre naučili. Celú hodinu povzbudzovala preplnená kinosála svoje ratolesti a deti. Chýbalo však medzi nimi ďalších 40 mladých tanečníkov a tanečniciek, spomedzi celkovo 170-členného osadenstva BDSK, ktorí už v tom čase dovolenkovali. Rozlúčka so školským rokom sa i napriek tomu vydarila a každý si prišiel na svoje. Prvý rok fungovania BDSK centra bol teda úspešne ukončený.

V septembri sa možno v nových priestoroch a s novými tanečnými štýlmi ako DISCO DANCE

a SALSA pre dospelých pretancuje BDSK do ďalšieho tanečného roka. Dúfame a veríme, že bude ešte úspešnejší ako bol tento, čo sa týka tanečnej, ale hlavne tej ľudskej stránky. Pretože: tanec nie je



boj o to, kto bude lepší, tanec sú pocity a radosť z niečoho, čo nás napína!

Rastí Hanák, tréner BDSK D.C.

foto: Luck

HODNOTENIE ČINNOSTI PRÁCE MESTSKEJ POLÍCIE ZA 1. POLROK 2008

Výsledky práce mestskej polície boli za 1. polrok vyhodnotené pozitívne. Napriek tomu, že početný stav policajtov nebol navyšený, bolo vykonaných o 863 zákrokov viac ako v rovnakom období vlani. Počet zistení porušenia právnych noriem vlastnou činnosťou je o 877 vyšší. Aj pri činnosti v doprave je celkový nárast oproti r. 2007 o 738 zistených

priestupkov. Mestskí policajti ukončili vo svojej kompetencii o 812 riešených prípadov viac. Pri porovnaní vybraných pokút môžeme konštatovať najväčší nárast, a to o 192 %. Na júlovej pracovnej porade MsP boli vyzdvihnutí aj samotní policajti, ktorí vo svojej práci dosiahli celkovo najlepšie výsledky. Medzi nich patria p. Jacko, p. Lipták a p. Tornay. ■

ČO JE NOVÉ V ZOOLOGICKEJ ZÁHRADE?

Tento rok bol pre Zoologickú záhradu v Spišskej Novej Vsi veľmi plodný. Narodili sa nám **mláďatka daniela škrvnitého, muflóna obyčajného, ponny shetlandského a welského, kobyly slovenského teplotkrvnika, kengury červenokrkej,**



kozy kamerúnskej, mimiprasiatka a somára domáceho. Očakávame prírastky ťavy dvojhrbej a lamy krotkej.

Naša zoologická záhrada sa stala domovom aj **zebry chapmanovej** z bratislavskej ZOO. V najbližších dňoch privítame aj **mačička brazzov** takisto zo ZOO Bratislava.

Rozbehli sa aj adopcie našich zvierat. V tomto roku si zatiaľ 13 „adoptívnych rodičov“ fiktívne osvojilo 15 zvieratiek a zoologickej záhrade tak prispeli vyše 70 tisíc korunami. Niektorí však prispeli nie finančnou čiastkou, ale krmivom či stavebným materiálom, a tak **celková výška prostriedkov získaných adopciou je vyše 130 000,- Sk.** Dňa 15. 7. 2008 sa nám podarilo zorganizovať prvé stretnutie „adoptívnych rodičov“ a v tejto započatej tradícii chceme pokračovať i v budúcnosti.

Zároveň vás **všetkých pozývame na prezentáciu firmy GATE**, ktorá bude v našej ZOO **10. augusta**. Pre najmenších bude atrakciou **skákací hrad a ochutnávka „kouzelných brček“** (mliečny nápoj), ako aj maskot firmy - plyšová kravička Sippy.

Ing. J. Dzuriková
riaditeľka ZOO

Verejné zasadnutie Mestského výboru č. 5

Dňa 20. 8. 2008 (streda) o 18.00 hod. v priestoroch Bytového družstva, Kamenárska č. 5, Spišská Nová Ves, sa uskutoční verejné zasadnutie Mestského výboru č. 5 - sídlisko Západ I, Spišská Nová Ves.

12. 6. Združenie na pomoc ľuďom s mentálnym postihnutím zorganizovalo v našich uliciach verejnú zbierku, na ktorej sa vyzbieralo 37 512,50 Sk. Výťažok bude použitý na rehabilitačno-rekondičný pobyt členov a klientov ZPMP-DSS „Náš dom“. V „Deň krivých zrkadiel“ bola tiež v GUS otvorená výstava neprofesionálnych umelcov, ktorí svojimi prácami chceli napomôcť integrácii mentálne postihnutých ľudí do spoločnosti. Pri Levočskej bráne prebiehal po celý deň kultúrny program.

Policajti OR PZ v SNV nezabúdajú na policajtov dôchodcov, ktorí sa taktiež v minulosti podieľali na plnení služobných úloh v prospech občanov. Na návrh OR PZ **prezident Policajného zboru gen. JUDr. Ján Packa udelil ocenenie „Plaketa za zásluhy o rozvoj policajného zboru“** pri príležitosti konania Dňa polície dôchodcom policajtom: **mjr. Kamilovi Pinčekovi a mjr. Jaroslavovi Kučkovskému**. Ocenenie im odovzdal riaditeľ OR PZ pplk. JUDr. Jaroslav Dulík 21. 6. počas Dňa polície v našom meste.

MO Matice slovenskej za spolupráce Galérie umelcov Spiša, Spišskej knižnice a Múzea Spiša uskutočnil pri príležitosti 740. výročia prvej písomnej zmienky o meste SNV **polročný projekt, cieľom ktorého bolo priblížiť stredoškolskú históriu mesta** z úst archívárov, historikov i členov Spišského dejepisného spolku. Záver patril vedomostnej súťaži „Naše mesto“, vyhodnoteniu výtvarno-literárnej súťaže „Zákutia nášho mesta“ a novinársko-historickej tvorby v time „Osobnosti nášho mesta“. Celý projekt finančne podporovalo mesto.

Mestská polícia v SNV počas uplynulého školského roka **prišla s nápadom strážiť najfrekventovanejšie dopravné miesta pri školách spolu so žiakmi**. Opatrnosti však nikdy nie je dosť, dávajme pozor na priechody aj počas letných prázdnin, kedy je detí v našich uliciach vidno ešte častejšie.

26. 6. sa v SNV na **hip-hop párty** predstavili LUZA s DJ HAJTKOVIČOM, MIKY MORA s DJ KEBAPOM a domáca TAJNÁ IDEA.

27. 6. **Matica slovenská** v Martine **udelila ďakovný list Mestu Spišská Nová Ves** za všestrannú pomoc MO MS pri príležitosti 145. výročia vzniku MS a 40. výročia obnovenia členskej základne MS.

3. ročník speváckej neprofesionálnej súťaže pre mládež od 15 do 25 rokov s názvom **Golden Music Heart 2008** rozospievala 27. 6. pódium pred Levočskou bránou. Hosťom programu bola domáca country skupina The Colt.

Na slávnostnom vyhodnotení súťaže „Najkrajšie a najlepšie knihy jari, leta, jesene a zimy 2007“ v Bratislavskom Medzinárodnom dome umenia pre deti Bibiana, si koncom júna prebrali **ocenenia Najlepšia detská kniha 2007** aj dvaja Spišiaci - **Daniela Lozanová za preklad knihy talianskej spisovateľky Angelly Nanetti „Môj dedko je čerešňa“ a Peter Karpinský za jeho knihu „Rozprávky z múzea záhad a tajomstiev“**.

Primátor 27. 6. slávnostne na radnici **prijal zahraničných partnerov z Francúzska a Portugalska**, ktorí s našim Business & Innovation Centre SNV, s. r. o., v rokoch 2006 - 2008 spolupracovali na projekte „Učiť sa a podnikáť“. Leadrom projektu je francúzska org. Union des Vouveuses z Paríža združujúca 45 podnikateľských subjektov. Partnerom je aj portugalské NERSANT - združenie podnikateľov kraja Santarem.

Na Združenej strednej škole zrealizovali 2 rozsiahle projekty. Projekt „Dúha nad Modrým vrchom“ sa snažil zvýšiť možnosti uplatnenia študentov v praxi, kým projekt „Nad Modrým vrchom svitá“ zase sledoval cieľ zlepšiť kvalitu výučby a odbornej pripravenosti tamojších pedagógov. V záve-

re oboch projektov autori a organizátori usporiadali koncom júna konferenciu, na ktorej ich vyhodnotili.

Dvoj a štvorkolesové veterány opäť vďaka Spišskému veterán klubu 28. 6. zaplnili okolie radnice. Na 7. ročníku Spišského zrazu historických vozidiel sa zišlo 21 automobilov a 15 motocyklov zo SR i zahraničia. Najstarším autom bolo malé červené Aero 500 z r. 1929. Příkladnú starostlivosť a snahu pri rekonštrukcii bledomodrého Buicku z r. 1956 ocenil aj Ján Volný udelením pohára primátora za najkrajšie vozidlo zrazu. Pozornosť divákov pútala tiež tmavomodrá Corvette z r. 1973 s 350 konskými silami pod kapotou, či starším ročníkom dobre známe vozidlo s písmenami VB. Popri značkách Praga, Opel, Wartburg, Škoda, Mercedes či Fiat sa zaskveli i motocykle. Medzi nimi Ogar 350, Yamaha, Rudgewitworth 500 z r. 1937, či trojkolky Velorex. Bielo-červená československá Čezeta z r. 1939 ulahodila oku poslankyne Ley Grečkovej, ktorá jej udelila pohár pre najkrajší motocykel. Veterány sa pred obedom vydali na tradičnú spanilú jazdu smerom na hrad v Kežmarku, Starú Ľubovňu, kráter v Ružomberku, Strážky a 120 km jazdu zakončili v Levoči.

Na Tatrane sa v poslednú júnovú sobotu stretli členovia ZO č. 12 Slovenského zväzu zdravotne postihnutých v našom meste a ich rodinní príslušníci a spolu súťažili v rôznych športových disciplínach.

CVČ Adam zorganizovalo v dňoch 30. 6. až 4. 7. pre deti od 9 rokov **denný tábor** „Poznaj svoje mesto a jeho okolie“.

V poradí 6. konferenciu Európskej asociácie paleontológov vertebratológov (EAVP) hostila od 30. 6. do 5. 7. **Spišská Nová Ves**. Vôbec po prvý krát sa toto prestížne stretnutie konalo na Slovensku. Sedemdesiatku paleontológov z celého sveta 1. 7. čakalo i slávnostné prijatie na radnici.

Na MsÚ sa v 1. júlový deň konalo **koordináčn** stretnutie splnomocnenkyne vlády SR pre rómsku komunitu Anity Botošovej so starostami obcí a zástupcami dotknutých rezortov, ktorými boli oblasti vzdelávania, zdravotníckej starostlivosti, sociálnej sféry a komunitného života.

Reakcie vodičov v našom meste **preverovali** v rámci kondičných jazd **13 vodiči sanitiek RZP z Košíc**. Asistovali im príslušníci policie zo SNV. Metropolu Spiša si vybrali Košičania pre metodické cvičenie kvôli svetelným križovatkám, ktorých je v našom meste dostatok.

V priebehu celého júla **Spišské osvetové stredisko organizovalo fotoškolu** na Čingove, v rámci ktorej sa vzdelávali začínajúci fotografi.

4. 7. sa v obradnej sieni radnice **konalo prijatie absolventov Strednej poľnohospodárskej technickej školy**, ktorí sa opäť stretli **po 45 rokoch**.

Fernet Stock Citrus Music & Fun párty opäť zavítala na spišskonovoveské letisko. Zábavy chytiv dav sa zabával pri muzike slovenských skupín IMT Smile a Desmod. O neopakovateľnú show sa postarali mnohými súťažami aj obľúbení moderátori Fun rádia Kika a Zajo a diskotékou DJ.

Pri príležitosti kresťanského sviatku Navštívenia Panny Márie sa 5. a 6. 7. v Levoči konala tradičná **Mariánska púť**. ŽSS, a. s., preto opäť na 2 dni spojajdnila tzv. „Levočanku“ na trati SNV - Levoča.

Divadelné štúdio pri MS uviedlo 6. 7. netradične **na nádvorí Múzea Spiša úspešné bábkové predstavenie Vrešadlo**.

Začiatkom júla k nám z ČR zavítal **najväčší humánný cirkus Romanza**, v ktorom vždy bol a je dušou klaun, kde zvieratá nezarábajú na ľudí - čísla sú postavené najmä na humorných scénach klaunov.

NA KNIŽNÝ TRH PRICHÁDZA VÝNIMOČNÁ OBRAZOVÁ PUBLIKÁCIA

Slovakia Region Spiš, s podtitulom historické, kultúrne a prírodné dedičstvo, autori fotografií Igor Bobák a Mária Bobáková, autori textu Mária Novotná a Ivan Chalupický, v siedmich jazykoch - slovenskom, anglickom, nemeckom, francúzskom, poľskom, maďarskom a ruskom.

Publikácia Slovakia Region Spiš je spracovaná novátorským prístupom obrazového a písomného materiálu. Autorom sa podarilo **na vyše 400 stranách** racionálnym rozdelením jednotlivých kapitol predstaviť Spiš na pozadí historických faktov a prírodných daností. Vďaka multietnickému zloženiu obyvateľstva Spiša vytvárali sa priaznivé podmienky pre jeho bezkonfliktný vývoj, zabezpečujúci príležitosti pre realizáciu hodnotných architektonických celkov či solitérov sakrálneho umenia, odrážajúcich vývojové trendy európskej kultúry. **V novej publikácii prinášajú autori ucelený kompaktný pohľad na oblasť Slovenska.** Pre návštevníkov Spiša prechádzajúcich jeho mestami a mestečkami od Tatier k pohoriam Braniska vytvára sa spleť orientačných bodov vtahujúcich ich do lona neopakovateľnej prírody a poznávania historických pamiatok.

Niekoľkoročná príprava publikácie bola spojená s množstvom práce v teréne, hľadaním toho najideálnejšieho pohľadu, prieniku svetla, umožňujúceho vyniknúť tvarosloviu architektúry či prírodnej scenérie. Autorom fotografií sa podarilo nenapodobiteľným, citlivým prístupom zachytiť obraz celistvého územia oblasti Spiša.

S úctou k prírode, ľudu a histórii Spiša vzniklo dielo **evokuje, príťažlivé a pravdivé. Autorom publikácie patrí poďakovanie nás všetkých - obdivovateľov jedného z najväčších klenotov nášho Slovenska.** Verím, že publikácia príjemnou, nevťieravou formou znasobí ich rady a prispieje k ďalšiemu rozvoju turizmu na Slovensku a propagácii kultúrneho dedičstva patriaceho k jeho európskym koreňom.

PaedDr. Jozef Joppa

riaditeľ Galérie umelcov Spiša v SNV

LISTÁREŇ

Milí Novovešťania, táto rubrika poskytuje priestor pre vaše listy, resp. otázky, pripomienky, podnety, a samozrejme, aj odpovede na ne od kompetentných. Prosíme vás, aby ste sa na všetky listy podpisovali, odpovede tak budete môcť dostať čo najskôr. Ďakujeme!

„...Na sídliskách je vjazd nákladných áut zakázaný, tak ako je možné, že kamionisti najmä cez víkendy parkujú na sídliskách?“

Hostakovič, e-mail, 1. 7. 2008

Na Vašu pripomienku ohľadom parkovania kamiónov na sídliskách je potrebné povedať, že osadením dopravného značenia sme eliminovali pohyb nákladnej dopravy v častiach mesta vyčlenených na bývanie (sidliská). Kontrolou dodržiavania zákonov, medzi ktoré patrí i zákon č. 315/1996 v znení neskorších predpisov (o premávke na pozemných komunikáciách) je kompetentný Policajný zbor SR a mestská polícia.

Ing. Jozef Gonda, OVaD, MsÚ

„...Prosím Vás pekne, iba sa chcem opýtať, KTO si vymyslel nejaký Rochus? To tu už nemáme v meste iné zaujímavejšie veci, ako stavať nejaké symbolické banské veže? Ved' oni ešte niekde stoja... a chátrajú... napr. v Rudňanoch... Ale čo má s tým naše mesto? Ved' už nemáme ani SPŠ baničku! Nejaký dedko si chce zaspomínať a my mu máme na toho prispievať? Nepovažujem to za rozumné. Peniaze treba dávať do rozvoja. Pomníkov už máme habadej!“

Ďoďová, e-mail, 10. 7. 2008

PRIMÁTOR: História nášho mesta je úzko spätá s baníctvom. V meste v dávnej minulosti existovala stará banícka osada, ktorá sa volala Klopp Orth. Je zaznamenaná v starých historických mapách. Na jej mieste sa má zrealizovať na základe impulzu partnerov zo

zahraničia (Maďarsko) a zo Slovenska (B. Štiavnica, Ministerstvo hospodárstva SR, Združenie všetkých baníckych cechov) banícke námestie s tzv. „Multifunkčným baníckym centrom“, ktoré má mať prínos v oblasti cestovného ruchu Spiša. Projekt bude na 95 % realizovaný z prostriedkov Európskej únie.

„...Myslím, že mesto disponuje dosť veľkým balíkom peňazí na kultúru, aby sme v SNV aspoň počas Spišských trhov videli nejakých normálnych umelcov, keď už sa nám vyhýbajú v priebehu roka... A ešte niečo, tie „super hviezdy“ slovenskej pop music na Dňoch mesta v auguste ste si mohli odpustiť. Existujú aj kvalitnejší slovenskí speváci, ale bohužiaľ, to by bolo potrebné zaplatiť...“

Slavo, e-mail, 14. 7. 2008

PRIMÁTOR: Počas kultúrnych podujatí na námestí (Otvorenie letnej turistickej sezóny, Mesto defom, Spišské trhy, promenádne koncerty, Dni mesta,...) sa v tomto roku uskutočnil viac ako sto vystúpení rôzneho žánru, financovaných z rozpočtu mesta. Zdá sa, že vyhovieť vkusu každého sa nám asi ťažko niekedy podarí, ale väčšina Novovešťanov si, súdiac podľa ohlasov, to svoje „pravé orechové“ z tejto ponuky vybrala. Aj program na Dni mesta (28. - 30. 8. 2008) sme sa snažili zostaviť tak, aby si mnohí z nás mali z čoho vybrať. Vám sme zrejme neuladili. No radi prijímame Vaše podnety a konkrétne návrhy, aby sme sa mohli v budúcnosti zlepšiť.

„Chcem sa poďakovať všetkým ľuďom - organizátorom za úroveň Spišských trhov. Celé podujatie vyjadřilo, o čom sú trhy. Odvšadiaľ bolo číťť srandu a dobrú náladu a tí, čo si dali pivko navyše - treba to brať s nadhľadom. Krik a „hurhaj“ k trhom patria... Bol fajn.“

Monika Liptáková, Rožňava, e-mail, 16. 7. 2008

Cirkevné gymnázium Štefana Mišika Spišská Nová Ves

prijme s nástupom od 1. 9. 2008 na plný úväzok učiteľa s aprobáciou Tv - Ge.

Blížšie informácie na t. č.: 0915 930 494, 0907 102 951.

SEPARUJME ODPADY

Určite ste si všimli, že v našom meste pribudli stanovišťa na separovaný zber. V rámci prvej etapy intenzifikácie separovaného zberu boli vybudované stanovišťa v centre mesta a na sídlisku Mier. V druhej etape chceme posilniť stanovišťa na sídlisku Tarča a Západ.

Pripomínajte, čo separovať a kam s tým:

• Modré vrecia a modré zberné nádoby

Tu umiestňujete **PAPIER** - napr. noviny, časopisy, reklamné letáky, lepenka, kartón...

Sem nepatrí mokrý, mastný alebo ináč potravínami znečistený papier, voskový papier, plienky, obaly od kávy, kakaa, keksov, sáčkových polievok.

• Zelené vrecia a zelené zberné nádoby

Tu umiestňujete **SKLO** - fľaše od nápojov, sklenené nádoby, zaváraninové poháre, tabuľové sklo...

Sem nepatria obaly hrubo znečistené zvyškami jedla, farbami.

• Žlté vrecia a žlté zberné nádoby

Tu umiestňujete

- **PET fľaše** - plastové fľaše od nealko nápojov, minerálok, vína a PE fólie - číre a farebné fólie, plastové tašky, sáčky...

- **VKM** - tzv. „**TETRAPACKY**“ - obaly od mlieka, džúsov. Kvôli zmenšeniu objemu obaly pred vhođením stlačte nohou.

- **KOVOVÉ OBALY** - konzervy od potravín, plechovky od nápojov, hliníkové viečka, alobal, vrchnáky od fľaš...

Sem nepatria plasty hrubo znečistené potravinami, zeminou, farbami, podlahové krytiny, guma, molitan.

Oznamujeme občanom, že dňom **31. 8. 2008** uzatvárame anketu „**Zlepšujeme si separovaný zber**“. Anketový listok si môžete stiahnuť vo formáte pdf z web stránky mesta www.spisskanovaves.eu. Jedného účastníka ankety oceníme hodnotnou cenou. Zrebovanie sa uskutoční 8. septembra 2008.

MsÚ, odd. komunálneho servisu

NOVÉ TELEFÓNNE SPOJENIE NA SPRÁVE KATASTRA SPIŠSKÁ NOVÁ VES

S účinnosťou od 1. 7. 2008 bola v rezorte ÚGKK SR zavedená IP telefónia, ktorá zvyšuje prístupnosť pracoviska pre verejnosť. Pri telefonickom kontaktovaní sa je možné využiť telefónne čísla podľa priloženého

zoznamu. Doterajšie tel. linky ostávajú funkčné, ale v dohľadnej dobe budú zrušené (okrem faxovej linky 053/442 51 44).

Ing. Zdenek Hlaváček
riaditeľ správy katastra

SPRÁVA KATASTRA SPIŠSKÁ NOVÁ VES

Riaditeľ	053 / 28 18 220	Ing. Zdenek HLAVÁČEK
Sekretariát	221	Anna KELTOŠOVÁ
Správca siete	226	Ing. Eva SABANOŠOVÁ
Vedúca odd. zápisov práv k nehnuteľnostiam	228	JUDr. Viera TURZÁKOVÁ
Vedúca odd. technického, dokumentácie a poskytovania informácií	230	Ing. Katarína PACÁKOVÁ
Registratúra katastrálnych podaní	222	Ľudmila DUBŇANSKÁ Miroslava SIROTNÁ
Zápis listín	224	Marta PRACHNAROVÁ Katarína KMECOVÁ
Zápis listín	225	Janka HODOROVSKÁ Emília SOPKOVIČOVÁ
Právnička - vklady	227	Mgr. Katarína KINIKOVÁ
Zápis listín	229	Jarmila PETÁKOVÁ Jaroslava KACVINSKÁ
Zápis listín	231	Dana SANETRIKOVÁ Martina KEDŽUCHOVÁ, rod. Glevická
Poskytovanie informácií	232	Pavol KATRENIČ
Poskytovanie informácií	233	Vincent GREČKO Svetlana MOMOTJUKOVÁ
Poskytovanie informácií	234	Silvia VALKOŠÁKOVÁ Martina KEDŽUCHOVÁ, rod. Kučerová
Úsek dokumentácie	235	Emília MINĐAŠOVÁ
Poskytovanie informácií geodetom	236	Ľuboslava KELLNEROVÁ
Technický úsek	237	Igor OMASTA
Technický úsek, ROEP	238	Ing. Ľudmila BUČEKOVÁ Renáta ORINČÁKOVÁ Zuzana PRACHNAROVÁ

Únia nevidiacich a slabozrakých Slovenska

Základná organizácia č. 35 Spišská Nová Ves organizuje dňa 23. augusta 2008 posedenie v prírode na Káľave. Účasť je potrebné potvrdiť osobne v kancelárii, Letná ul. 49 alebo telefonicky na t. č.: 0905 563 661. Termín prihlásenia je do 10. augusta 2008. Tešíme sa na stretnutie.

Výbor ZO č. 35

nov, vzdušnej akrobacii a jazde na „bicykli“. Jediné zvieratá, ktoré cirkus vlastní sú pudliky a hady, ktoré ale žijú normálne v obytných privesoch.

Od 7. 7. do 18. 7. prebiehalo vďaka Galérii umelcov Spiša v našom meste **Medzinárodné maliarske a sochárske sympóziu SNV 2008** za tvorivej účasti umelcov z Poľska, Maďarska, USA, Ukrajiny a Slovenska.

Počas Spišského trhu **Klub kaktusárov SNV** v Dome Matice slovenskej predstavil záujemcom na výstave **kaktusy, sukulenty rastliny a bonsaje**. Kaktusári radili, ako sa o tieto rastliny starať a niektoré sa dali i kúpiť.

10. 7. 180 študentov fakulty sociálnej práce a zdravotníctva Univerzity Konštantína Filozofa v Nitre spomovalo v našej Redute.

Jubilejný 10. ročník súťaže o najkrajšiu Spiššičku absolvovalo 11. 7. v Spišskom divadle 9 finalistiek. Moderovania sa brilantne zhostil Michal Hudák, ktorý sa neváhal v rámci show navliecť, podobne ako finalistky, do zlatých priliehavých plaviek. Hudobným doprovodom mu po celý večer pomáhali Marián Čekovský, Henri Tóth a ich priatelia. Na pódiu sa spevácky zaskvela aj Zuzana Smatanová. Porote, v ktorej nechýbali znalci ženskej krásy ako Fedor Flašík, Braňo „Bruno“ Ciberej či Ján Ďurovčík, predsedal riaditeľ TV Markíza Václav Mika. Spoločne sa zhodli, že tento rok poputujú všetky 3 tituly krásy do Popradu. Jubilejnou miss Spiša sa tak stala najmenšia a najmladšia finalistka Andrea Budziňáková, prvou vicemiss Eva Šajbiderová a druhou Gabriela Konečná. Slávnostnú atmosféru umocnilo stretnutie bývalých 9 missiek Spiša.

Slovenský zväz chovateľov mačiek ZO v SNV zorganizoval v sobotu 12. 7. v Galérii umelcov Spiša **10. tradičnú propagačnú výstavu mačiek**, na ktorej ste mohli obdivovať aj vzácne plemeno sphynx.

Vedenie mesta sa 16. 7. vybralo v rámci výjazdu **obzrieť si situáciu v niekdajšom Letnom kine** na Školskej ul. a blízkom okolí. V súčasnosti sa rieši otázka ďalšieho využitia spomínanej lokality.

17. 7. najvyšší predstavitelia mesta navštívili v rámci **kontrolného dňa zimný štadión**, kde preverovali priebeh rekonštrukčných prác (bližšie na s. 16).

Tridsiatka slovenských a českých študentov sa zúčastnila premiérového ročníka Letnej žurnalistickej školy, ktorú od 20. 7. zorganizovalo v SNV o. z. O3M a naša TV Reduta. Počas jedného týždňa pod vedením lektorov pričúchli k novinárskemu remeslu v rámci praktickej tvorby vlastných správ a reportáží. Okrem práce v skupinách a prednášok s odborníkmi absolvovali napr. večer s redaktormi najsledovanejších televíznych spravodajstiev Janou Dibákovou (TV JOJ) a Martinom Jedinákom (TV Markíza), improvizovanú tlačovú konferenciu na Mestskom úrade, večer s bývalým generálnym riaditeľom SITA Pavlom Múdrym, ale aj s americkým tlačovým atašé na Slovensku Keithom Hughesom.

23. 7. Divadlo Kontra a Mesto SNV uviedli v GUS Petra Čižmára v hre Conora McPhersona **„Rum a vodka“**. Predstavenie sa konalo v rámci 740. výročia prvej písomnej zmienky o meste a vstup bol voľný.

2. 8. sa v ZOO bude konať Embraco Family Day.

Už tretikrát organizuje Združenie rodičov a priateľov diabetických detí zo SNV **„Dia leto na Spiši“** - letné stretnutie diabetických detí a ich rodičov v stredisku Podlesok neďaleko Hrabušíc v termíne od 25. 8. do 31. 8. 2008.

Milí Novovešťania, aj v tomto čísle prinášame krížovku o zaujímavú cenu. Znenie tajničiek nám spolu s adresou posielajte najneskôr **do 15. augusta** na adresu redakcie s heslom „krížovka“. Meno výhercu uverejníme v septembrovom 1čku. Správne znenie tajničiek z minulého čísla: „**Významný maliar Jozef Hanula**“. Výherkyňou minulomesačnej krížovky sa stáva **Magda GAJANOVÁ, Spišská Nová Ves**, ktorá získava knižnú publikáciu o meste Spišská Nová Ves. Blahoželáme!

740 rokov rozvoja nášho mesta

Po I. svetovej vojne došlo k očividnému oživeniu a rozvoju nášho mesta. Bolo otvorených niekoľko nových úradov, napr. Finančné riaditeľstvo bernej správy, Štátny zememeračský úrad, Telegrafný a stavebný úrad ČSD, školský i hospodársky inšpektorát. Taktiež vznikli nové peňažné ústavy - Roľnícka vzájomná pokladnica, filiálka Slovenskej banky, Ľudová banka, Živnostenský úverný ústav, ale taktiež svojpomocné družstvá, z ktorých najväčším bolo Spišské skladištné družstvo. Samozrejme, že do týchto úradov a bánk prišlo mnoho nových pracovníkov so svojimi rodinami. To všetko nabudilo aj stavebníctvo. Vznikli (**tajnička**), tieto vybudovali vyše 300 rodinných domov a prvý nájomný dom v našom meste, ktorý stojí na Duklianskej ulici dodnes. Hospodársky rast a rozvoj mesta boli prezentované na veľkej Podtatranskej výstave v júli 1929. V priebehu tejto výstavy, ktorou sa naše mesto dostalo do povedomia Slovenska, bola v parku na námestí odhalená socha generála M. R. Štefánika. Tá tam stála do smutných päťdesiatych rokov, kedy bola demolovaná.

Autor: František Cvengroš	Náplň	Zachraňuj	Mongol. pastier dobytky	Sídlo v USA	Stratil hlas	Pomôcky: ODI, Ops	Hrana (hovor., z nem.)	Odišné	Nezodie- rala	Pooberalo		Silný, mocný	Starorím. bohyňa úrody	Násilník	Hlasno kričal	Opoj
Kypřilo pôdu pluhom						Budova na pre- mietanie filmov					Opak zla					
Samec ovce						Alebo, po česky Spevný hlas					Žalostne plačem Meno Jurgensa					
Začiatok tajničky																
Samopal								S ra- dosťou Mravo- kárcovia					Kde Syn			
Hmotn. jednotka			Prenášaj Pred- stavení kláštorov				Držalo Podnet, pohnútky					Spaľuje Nevlastná matka				
	Liek proti bolesti	Popíjal Halda				Dedina (nár.) Elemír (dom.)					Infekčná choroba Včelí produkt				Starší austrál. tenista	Nech, po česky
Líščia diera					Sicília sopka Otecko (dom.)					Prehra v šachu Vestibul				Popevok H ₂ O		
Open datalink interface				Portland. slink Mužské meno					Podku- šovač Samec kozy							
Koniec tajničky																Vápnik
Druh väčšieho hmca						Ruské pohorie					Peší					
Albín (dom.)						Strom Slovanov					Akvárijová rybička					

Rozpis pohotovostných služieb lekární

28. 7. - 3. 8. 2008

NA STAROSASKEJ, Starosaská 528/1,
t. č.: 053/441 35 79

4. 8. - 10. 8. 2008

PRI STANICI, Odborárov, t. č.: 053/429 86 93

11. 8. - 17. 8. 2008

VERBENA, Hviezdoslavova 41, t. č.: 053/441 03 74

18. 8. - 24. 8. 2008

HORNÁD, Hviezdoslavova 24

25. 8. - 31. 8. 2008

STATIM, Štefánikovo nám. 10, t. č.: 053/442 82 77

Pohotovostná služba je do 22.00 hod., v sobotu,
v nedeľu a sviatok od 8.00 do 22.00 hod.

CVIK ROBÍ MAJSTRA

Toľko kociek

Raz vo vinári som dostal takúto hádanku: „Koľko kociek o dĺžke hrany 0,5 m vojde do kocky s obsahom 1 m³?“ Rozširujem túto otázku: „Koľko vojde do kocky s obsahom 1 m³ kociek s dĺžkou hrany 0,25 m?“ Ak na tieto otázky neviete dať správnu odpoveď, nechodte do vinárne!

Vypínače a žiarovky

V miestnosti, v ktorej sa nachádzame, sú 3 elektrické vypínače vo vypnutej polohe, označené číslami 1, 2, 3. V úplne oddelenej miestnosti sa nachádzajú 3 žiarovky. Máme určiť, ktorá žiarovka ku ktorému vypínaču patrí, ale len raz sme sme prejsť do miestnosti so žiarovkami. Dokážete to?

Prípravil: V. Čiško

(správne riešenie nájdete na strane 20)

KALENDÁRIUM OSOBNOSTÍ MESTA

AUGUST

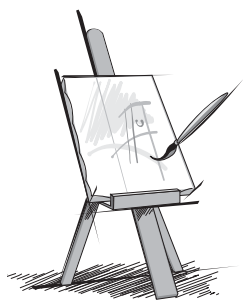
24. 8. 1903

narodil sa v Spišskej Novej Vsi **Ede Zathureczky**
- 95. výročie
- husľový virtuóz, pedagóg.
Zomrel 31. 5. 1959 v Bloomingtone, Indiana, USA.

26. 8. 1903

narodil sa v Spišskej Novej Vsi **Jozef Nádas**
- 105. výročie
- maliar, grafik.
Absolvent gymnázia v Spišskej Novej Vsi. Zomrel 24. 8. 1954 v Budapešti, Maďarsko.

Prípravila: PhDr. Ružena Kormošová



GALÉRIA UMELCOV SPIŠA

ZIMNÁ 46, SPIŠSKÁ NOVÁ VES
požýva širokú kultúrnu
verejnosť na prehliadky výstav
v mesiaci august 2008

STÁLE EXPOZÍCIE:

- JOZEF HANULA Kresba/maľba
- UMELCI SPIŠA
- ZÁHRADA UMENIA

VÝSTAVY:

Mikuláš Siranko - maľba, grafika

Prierez tvorbou spišskonovoveského rodáka, z cyklu predstavujeme Osobnosti mesta Spišská Nová Ves. **9. 7. - 15. 9. 2008**

Mesto v obrazoch

Výstava zostavená zo zbierkových fondov galérie.

11. 7. - 15. 9. 2008

Jednotlivé výstavy sú organizované pri príležitosti 740. výročia prvej písomnej zmienky o meste Spišská Nová Ves.

Múzeum Spiša v Spišskej Novej Vsi
Múzeum v Kežmarku • Mesto Spišská Nová Ves

požývajú na výstavu

Fotografia tatranského regiónu (1850 - 1945)



10. 7. 2008 - 22. 8. 2008
vo výstavnej sieni Múzea Spiša.

POZNÁVAME PRIATEĽOV

V dňoch 15. - 19. júna 2008 sa uskutočnilo stretnutie troch stredných škôl v rámci projektu „Poznávame priateľov“.

Projektu sa zúčastnili žiaci Strednej priemyselnej školy stavebnej ak. S. Bechyně v Havlíčkovom Brode, Spojenej školy s org. zl. SPoŠ a OA v SNV a Strednej priemyselnej školy v SNV.

Cieľom projektu bolo vzájomné spoznávanie sa študentov pri rôznych aktivitách. Počas 4 dní sa študenti stretávali a zúčastnili besedy s protidrogovou tematikou, v rámci športového dňa si zmerali sily v

rôznych súťažiach - floorbal, futbal, volejbal a tenis. Hral sa aj tzv. „šprtec“, slovenských kamarátov s pravidlami hry oboznámili študenti z ČR. Samozrejme nemohlo chýbať poznávanie Slovenského raja, Spišského hradu a Levoče.

Ing. Jarmila Tatarková
zástupkyňa riad. školy
SPoŠ a OA, SNV



Mesto Spišská Nová Ves
požýva pri príležitosti 64. výročia SNP na
SPOMIENKOVÚ SLÁVNOSŤ
spojenú s kladením vencov.

Slávnosť sa uskutoční dňa **28. 8. 2008 o 13.30 hod.**
pred Pamätníkom osloboditeľov na Radničnom námestí
v Spišskej Novej Vsi.

Múzeum Spiša v Spišskej Novej Vsi • Kaštieľ v Markušovciach
vás požývajú

NA POTULKY HISTÓRIU

počas nočnej prehliadky kaštieľa v Markušovciach

16. augusta 2008

vstupy o 20.00, 21.00 a 22.00 hod.



Vstupenky na prehliadku len v predpredaji:

Múzeum Spiša, Spišská Nová Ves, Kaštieľ v Markušovciach

Rezervácia na tel. č.: 053/442 37 57, 053/449 84 21

MÚZEUM SPIŠA - FOTOGRAFIA TATRANSKÉHO REGIÓNU



Vysoké Tatry od pradávna lákali ľudí do svojich krásnych impozantných, neznámych a tajuplných miest, do dolín, k morským plesám i štítom. Medzi prvých objaviteľov Tatier patrili zlatokopovia, pašeráci, bylinkári, študenti a umelci. Najprv to boli maliari, neskôr fotografi.

Múzeum Spiša pokračovalo v poľsko-slovenskej cezhraničnej spolupráci a po výstavách Fotografia tatranská do roku 1918, Fotoateliéry na Spiši a Gusztáv Matz a spol., na letnú turistickú sezónu a k 740. výročiu mesta pripravilo návštevníkom výstavu **Fotografia tatranského regiónu (obdobie rokov 1850 - 1945)**. Hlavným garantom výstavy je Múzeum v Kežmarku (Mgr. E. Cin-

tulová). Výstava putovala po 13 poľských mestách, medzi inými aj v hlavnom meste vo Varšave.

Od 21 nežijúcich autorov je vystavených 120 reprodukcii zhotovených z dobových pohľadníc, historických fotografií, negatívov, sklenených diapozitívov aj sklenených negatívov z archívu a múzei v Kežmarku, Levoči, Poprade, Tatranskej Lomnici a v Spišskej Novej Vsi. Mnohé z fotografií opätovne uzreli svetlo sveta po viac ako sto rokoch. Veríme, že aj na Vás dýcha atmosféra historickej fotografie a nostalgia Vysokých Tatier 19. a 20. storočia. Tešíme sa na Vašu návštevu!

Dana Rosová

UNIVERSITY OF CAMBRIDGE EXAMINATIONS



Pozývame všetkých záujemcov
na intenzívny kurz
ANGLICKÉHO JAZYKA
vedený zahraničnými lektormi.

Zapísať sa môžete telefonicky
na čísle 0903 601 582
alebo osobne
28., 29. 8. 2008 od 16⁰⁰ do 17⁰⁰ hod.
na Zimnej 68.

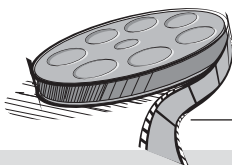
Začiatok kurzu: september 2008

Elc • Zimná 68 • Spišská Nová Ves (Dom Matice slovenskej)

Novinky!!!

- Polointenzívny kurz pre začiatočníkov.
- Kurz pre deti všetkých vekových skupín hrou formou





Milí priaznivci filmového klubu, ponúkame možnosť zakúpiť si nový členský preukaz, ktorý platí celý rok 2008 na celom Slovensku, stojí 70,- Sk a na každý klubový film máte zľavu 20,- Sk. Vstup pre neklubistov je neobmedzený, ale za drahšie vstupné. Tešíme sa na stretnutie s vami každý piatok pri dobrom filme v Kine MIER.

2. - 3. 8. o 19.00, vstupné: 50,- KOPAČKY

Neskutočne katastrofická romantická komédia, USA, slovenské titulky, 110 min., nevhodné pre vekovú skupinu do 15 rokov.

ROZPRÁVKA

8. - 11. 8. o 17.00, vstupné: 59,-

11. 8. zľava vst.: 50,- KUNG FU PANDA

Slovenský dabing, vhodné pre všetky vekové skupiny maloletých.

9. - 10. 8. o 19.00, vstupné: 55,- WANTED

Akčný thriller, 100 min., slov. titulky, nevhodné pre vekovú skupinu do 15 rokov.

16. - 17. 8. o 19.00, vstupné: 50,- TAKOVÁ NORMÁLNI RODINKA

ČR, 90 min., nevhodné pre vekovú skupinu do 12 rokov.

FILMOVÝ KLUB

22. 8. o 19.00, vst.: člen.: 40,-, nečlen.: 60,-

LÁSKA V ČASE CHOLERY

USA, 137 min., české titulky, nevhodné pre vekovú skupinu do 15 rokov.

RODINNÝ

23. - 24. 8. o 17.00, vstupné: 55,- NARNIA PRINC KASPIAN

Dobrodružný rodinný veľkofilm, USA, r. 2008, 137 min., nevhodné pre vekovú skupinu do 7 rokov.

28. - 31. 8. o 19.00, vstupné: 65,- 1. 9. zľava vst.: 55,- BÁTHORY

Historický thriller, 140 min., SR, ČR, UK, HU, JAKUBSKO FILM, nevhodné pre vekovú skupinu maloletých do 15 rokov.

FILMOVÝ KLUB

5. 9. o 19.00, vst.: člen.: 40,-, nečlen.: 60,- MAJSTER ŠARKANOV

Dráma, 127 min., české titulky, nevhodné pre vekovú skupinu do 15 rokov.

ROZPRÁVKA

6. - 7. 9. o 17.00 KUNG FU PANDA

6. - 7. 9. o 19.00 MÚMIA III.

Prípravujeme: **U MNĚ DOBRÝ, MAMA MIA, BOBULE, Rozprávka WALLE**

Blížšie informácie na www.snv.sk.

KINO BANÍK

1. - 3. 8. o 20.00 hod., vst.: 59,- Sk, Continental film

SÚDNY DEŇ

USA, 2008, akčný/sci-fi/dráma, 105 min., MN.

4. - 6. 8. o 20.00 hod., vst.: 59,- Sk, Tatrafilm

ÚTEK DO DIVOČINY

USA, 2007, dobrodružný/dokumentárny/dráma, 148 min., MP-15.

7. - 11. 8. o 20.00 hod., vst.: 60,- Sk, ITA film

JOHN HANCOCK

USA, 2008, akčný/thriller, 100 min., MP-15.

12. - 13. 8. o 20.00 hod., vst.: 59,- Sk, Tatrafilm

NEUVERITELNÝ HULK

USA, 2008, sci-fi/fantasy/akčný,

114 min., MP-12.

14. - 18. 8. o 20.00 hod., vst.: 69,- Sk,

18. 8. v pondelok vst.: 59,- Sk, Tatrafilm

14. a 18. 8. hráme aj o 17.00 hod. BATHORY

Slovensko/Česká republika/Maďarsko/UK, 2007, dráma, 142 min., MP-15.

15. - 17. 8. o 18.00 hod., vst.: 55,- Sk, Tatrafilm

KUNG FU PANDA

USA, 2008, animovaná komédia, 91 min., MP.

19. - 21. 8. o 20.00 hod., vst.: 55,- Sk, Tatrafilm

KOPAČKY

USA, 2008, komédia/romantický, 115 min., MP-15.

20. - 21. 8. o 18.00 hod., vst.: 59,- Sk, ASFK

INTERVIEW

Holandsko/USA, 2006, dráma, 81 min., MP-12.

22. - 25. 8. o 18.00 hod., vst.: 59,- Sk,

25. 8. v pondelok vst.: 49,- Sk, Continental film

LOVCI DRAKOV

USA, 2008, animovaný/dobrodružný, 85 min., MP-12.

22. - 25. 8. o 20.00 hod., vst.: 59,- Sk,

25. 8. v pondelok vst.: 49,- Sk, Continental film

TEMNÝ RYTIER

USA, 2008, akčný, 95 min., MP-15.

26. - 28. 8. o 20.00 hod., vst.: 59,- Sk, Continental

VTEDY V BRUGACH

USA, 2008, akčný/komédia, 107 min., MN.

29. - 31. 8. o 20.00 hod., vst.: 59,- Sk, Tatrafilm

AKTY X 2

USA, 2008, mystery/sci-fi, 105 min., MP-15.

Na september pripravujeme:

Občan Havel – thriller, Mama mia – muzikál, Super hrdina – paródia, Penelopa – komédia, Zabudnutý ostrov – dobrodružný, Múmia 3 – dobrodružný, Reservation road – psychothriller, Dostanete agenta Smarta – komédia, Zoznamte sa s Davedom – komédia, U mně dobrý – komédia, Dajte pozor na Zohana – komédia

Blížšie informácie na www.dksnv.sk.



Milé deti a rodičia, ak pocítite nudu počas letných prázdnin, neváhajte a pripravujte, maľujte a vyrábajte lietajúcich šarkanov, drakov a iné rozprávkové bytosti. CVČ ADAM v spolupráci s Mestom Spišská Nová Ves pripravujú dňa 4. 10. 2008 (sobota) na Košiarnom briežku rodnú súťaž vo výrobe a púšťaní šarkanov - „ŠARKANIA SHOW 2008“ pri príležitosti 740. výročia prvej písomnej zmienky o meste.

Ponuku záujmových útvarov nájdete na

www.spisskanovaves.eu.

V školskom roku 2008/2009 sme pre vás pripravili záujmové kluby:

ŠPORT: Lahká atletika, Posilňovanie začiatočníci i pokročilí, Badminton, Stolný tenis, Klub šport. aktivít, Volejbal, Volejbal - športová príprava, Relaxačné plávanie, Basketbal, Futbal, Florbal, Aerobic a step, Tae-bo, Baby aqua klub, Relaxačné plávanie, Obratné kengury, Aerobic 1. - 4. roč., Cvičiaci šibali - MŠ

POČÍTAČE: Klub hier na počítačoch, Klub internet, WEB klub, Počítač - moje hobby

JAZYKY: Všetky formy jazykových kurzov AJ, NJ, predškolačky, ZŠ, SŠ, začiatočníci, pokročilí

UMELECKÁ ČINNOSŤ: Mažoretky, Roztľieskávačky, Výtvarný klub, Paličkovanie, Spoločenský tanec, Časopis Adam a TV Adam, Hip-hop, Karaoke, Country tance, Brušné tance, Rómske tance, Folklórny súbor, Majster „N“, Tweeny klub, Big baby, Začínáme s gitarou, Gitara pre pokročilých, Elektrická gitara, Tvorivá dielňa MŠ a ZŠ, Brazilske bojové umenia

MANUÁLNE ZRUČNOSTI: Plastikovní modelári, Papierovní modelári, Modelársky klub začiatočníci, pokročilí, Modelársky klub pre telesne postihnutých, Lego klub, Cheva klub MŠ, ZŠ, Strojopis, Klub strihov a šitia

OSTATNÉ: Detský klub Predškolačik, Klub XXL možností, Klub Šanca pre každého, Mini herňa, Prírodovedecký krúžok Živý svet a Objavovanie prírody, Klub mladej rodiny, Klub Dúha

Centrum voľného času Adam, Levočská 14, 052 01 Sp. N. Ves, tel.: 053/442 57 59, fax: 053/429 72 05; Stredisko Domček, Hviezdoslavova 48, tel.: 053/442 21 20, e-mail: skola@cvcnsn.edu.sk, www.cvc.snv.sk

Centrum voľného času ADAM Mesto Spišská Nová Ves Okresná rada Slovenskej asociácie športu na školách v SNV

pozýva všetkých chlapcov, ktorí majú radi futbal a majú chuť si zahrať na

PRÁZDNINOVÝ FUTBAL POULIČNÝCH DRUŽSTIEV

Kedy?

V týždni od 18. 8. - 22. 8. 2008.

Kde?

Na ihrisku ZŠ Ul. Ing. Kožucha.

O koľkej?

Zraz všetkých prihlásených družstiev je o 8.00 hod.

Štartujú:

18. 8. 2008 na ihrisku.

Žiaci 5. - 9. ročníkov.

Družstvo tvorí 5 chlapcov.

Systém turnaja sa určí podľa

počtu prihlásených družstiev.

Ceny:

Prvé tri družstvá obdržia

darčkové koše.

Štartovné:

na hráča 10,- Sk

Informácie:

Mgr. Eva Murgáčová

0904 548 499





Knižné novinky

Spišskej knižnice
v Spišskej Novej Vsi

PRE DETI

Peter Gajdošík - Zverinec na siedmom poschodí. V byte na siedmom poschodí čosi stále nie je v poriadku - celý je zamačiatkovaný...

Carola von Kessel - Čarodejnice z jazdeckej školy. Kniha plná poriadne ťažkých čarodejníckych hádaniek. Aj čitateľ môže hádať a čarovať. Stačí priložiť magickú hviezdú na červené políčko a zašifrované riešenie je odhalené!

Alena Mačajová - Dlhosánik a víla Zubadielka. Škriatok Dlhosánik sa snaží zachovať les bez odpadkov, spolu s vílou bojuje so zlodejmi stromčekov a pytlákmi, a tak chráni les pred rôznymi nebezpečenstvami.

POBOČKA MIER, KOMENSKÉHO 25

Zuzanka na prázdninách. Ďalšie veselé, ale aj napínavé dobrodružstvá Zuzanky pri mori a na horách.

PRE DOSPELÝCH - BELETRIA

Anna Adamová - Na lásku sa nezmiera. Len to občas bolí. Román o krásnych, mladých a žiadúcich ženách a ich túžbe po naozajstnej láske.

Beatrice Small - Zakázané rozkoše. Pracovný vzťah medzi ženatým redaktorom a slobodnou spisovateľkou, ktorý prerastie do lásky.

Andrew Gross - Modrá zóna. Osud rodiny, ktorej otec je zatknutý pre podozrenie z prania špinavých peňazí a nelegálnych obchodov z drogovou mafiou...

POBOČKA MIER, KOMENSKÉHO 25

Elizabeth Adler - Hotel Riviéra. Príbeh sa odohráva v očarujúcom prostredí Azúrového pobrežia. Lola Laforetová, majiteľka hotela Riviéra, šesť mesiacov po záhadnom zmiznutí manžela, nenapraviteľného sukničkára, stretne osudovú lásku a zároveň ju obvinia z vraždy manžela.

PRE DOSPELÝCH - NÁUČNÁ LITERATÚRA

Marián Kafka - Matylda Pálffyová - prvá slovenská medailistka a majsterka sveta. Životopis olympionicky (1922 - 1944).

Marián Kafka, Anton Švajlen - Sedem vyznani fotbalového kapitána. Spomienky Antona Švajlena.

Gaetano Savatteri - Sicíľčania. Každodenný život a spoločenské pomery na Sicílii.

POBOČKA MIER, KOMENSKÉHO 25

Tamsin Pickeralová - Encyklopédia kone a poníky. Sprievodca svetom koní. Kombinácia textu a ilustrácií vytvára ucelený pohľad na všetky aspekty týkajúce sa najvýznamnejších plemien koní.

Výpožičná doba:

- počas letných prázdnin (júl - august) je otvorený len do 17.00 hod.,
- v sobotu je zatvorený

Telefónne číslo: 053/446 47 57

E-mail: sksnv@ke.telecom.sk

www.spisskagniznica.sk

(možnosť rezervovať si knihy cez internet)

Radničné námestie Spišská Nová Ves

28.8.2008

UMELECKÁ SPOLOČNOSŤ PYRAMÍDA, MESTO SPIŠSKÁ NOVÁ VES, SPIŠSKÉ DIVADLO

IMPROFEST

On program:

12:00 – divadelné happeningy
14:00 – Štúdio Kasprzyk – Liptovský Mikuláš
15:30 – Divadlo pri kolkárni – Handlová
17:00 – Divadlo na kolesách – Bratislava
18:30 – Divadlo na peróne – Košice
19:30 – aukcia výtvarných diel
20:00 – IMPROLIGA

- súťaž v divadelnej improvizácii
- vyhlásenie víťazov Spišský Naj

Music program:

21:00 – Karavana – Spišská Nová Ves
22:45 – 100 múch – Banská Bystrica

Off program:

Deň - interaktívna farebná strelnica
Noc - projekcie fotografií z výtvarných a divadelných happeningov z celého dňa



V AUGUSTE NASTANÚ ZATMENIA

Letné teplé večery sú určite najpriaznivejším obdobím roka na pozorovanie hviezdnej oblohy. Môžeme pozorovať známe letné súhvezdia Labuť, Orol, Škorpión a súhvezdia Strelec, v ktorom môžeme pozorovať skoro po celú noc planétu Jupiter. Mars pozorujeme v súhvezdí Panna v 1. polovici noci. Veľmi pekne zoskupenie planét Merkúr, Saturn a Venuša môžeme pozorovať nízko nad západným obzorom v súhvezdí Leva, a to 9. 8. 2008.

V auguste nastanú 2 zatmenia - úplné zatmenie Slnka, u nás viditeľné ako čiastočné, a čiastočné zatmenie Mesiaca pozorovateľné u nás vo väčšine svojho priebehu.

Čiastočné zatmenie Slnka nastane 1. 8. 2008 a u nás bude pozorovateľné:

o 10.56 hod. - prvý kontakt,
o 12.44 hod. - posledný kontakt.

Čiastočné zatmenie Mesiaca nastane zo 16. 8. 2008 na 17. 8. 2008.

Vstup Mesiaca do polotieňa	20.22 hod.
Začiatok čiastočného zatmenia	21.35 hod.
Najväčšia fáza zatmenia	23.10 hod.
Koniec čiastočného zatmenia	00.45 hod.

Ale pozor! Nenechajte si ujsť **Perzeidy**, ktorých maximum očakávame 12. 8. 2008 dopoludnia. Nebudú síce priamo pozorovateľné, večer budú rušené Mesiacom, ale ich frekvencia sa očakáva 60 - 100/hod. Možno, že nás večer prekvapia...

Všetky časové údaje sú LSEČ.

F. Sejut - MO SZAA




MESTSKÉ KULTÚRNE CENTRUM

PROGRAM


4. 8. - 29. 8. 2008, Koncertná sieň Reduty

SPIŠSKÝ SALÓN KRESLENÉHO HUMORU Č. 16

Akad. maliar PETER KLÚČIK (Bratislava) • Otvorené denne od 10.00 – 17.00 hod.


14. - 18. 8. 2008

LETNÝ BAŽANT KINEMATOGRAF

Veľkoplošná filmová projekcia pred REDUTOU.

PROGRAM:
Celovečerné filmy:

- 14. 8. **TAJNOSTI** (réžia A. Nellis, ČR/SR, 2007)
- 15. 8. **POLČAS ROZPADU** (réžia V. Fischer, SR, 2007)
- 16. 8. **MEDVÍDEK** (réžia J. Hřebejk, ČR, 2007)
- 17. 8. **VÁCLAV** (réžia J. Vejdělek, ČR, 2007)
- 18. 8. **VRATNÉ LAHVE** (réžia J. Svěrák, ČR, 2007)

Krátke slovenské predfilmy
(Best of BK 2003 - 2007):

- Šach (réžia V. Kubal, 1974)
- C'est la vie (réžia V. Kubal, 1981)
- Krokodíl sa nese (réžia M. Kladek, 1996)
- V kocke (réžia M. Struss, 1999)

Začiatok o 21.00 hod. • vstup voľný • občerstvenie

28. 8. - 30. 8. 2008

DNI MESTA SPIŠSKÁ NOVÁ VES (viď vložený leták)

PROMENÁDNE KONCERTY pri REDUTE

- | | |
|------------------------------|--|
| 1. 8. 2008 o 17.00 (piatok) | Hudobná skupina RUNNER (SNV) |
| 3. 8. 2008 o 17.00 (nedeľa) | Spevacká skupina SENIOR (SNV) |
| 8. 8. 2008 o 17.00 (piatok) | Country rocková skupina THE COLT (SNV) |
| 10. 8. 2008 o 17.00 (nedeľa) | Hudobná skupina AKCENT (SNV) |
| 15. 8. 2008 o 17.00 (piatok) | PONIKLEC (SNV) |
| 17. 8. 2008 o 17.00 (nedeľa) | Dychová hudba POPRADČANKA (Poprad) |
| 22. 8. 2008 o 17.00 (piatok) | Hudobná skupina Slovak PINK FLOYD revival (Prešov) |
| 24. 8. 2008 o 17.00 (nedeľa) | Poprocková skupina THE DAY OFF (Poprad) |

Pripravujeme:
16. 9. 2008 o 16.00 hod., námestie

DIVADLO ROMATHAN

Pestrý program profesionálneho rómskeho divadla z Košíc.

17. 9. 2008, Koncertná sieň Reduty

LENKA FILIPOVÁ

Koncert populárnej českej speváčky.

24. 9. 2008 o 18.00 hod., Evanjelický kostol

MEDZINÁRODNÝ ORGANOVÝ FESTIVAL IVANA SOKOLA

MONIKA MELCOVÁ - organ.

25. 9. 2008, Kino Mier

RICHARD ČANAKY A MÁRIA PODHRADSKÁ DEŤOM

Obľúbený program pre deti.

 Informácie a predpredaj vstupeniek: MKC - Reduta, 053/44 632 49, 44 256 52,
Kino Mier - 053/44 287 66, TIC - Letná ul. 49, 053/44 282 92

EBICYKEL 2008

V sobotu 12. 7. 2008 poobede začali prichádzať na bicykloch účastníci expedície „EBICYKEL 2008 - Východniarske striebro“ do areálu ZŠ na Ul. Ing. Kožucha v našom meste. Do večera ich prišlo spolu 52 účastníkov - astromomov. Nechýbal medzi nimi ani známy RNDr. Jiří Grygar, CSc.

V nedeľu 13. 7. 2008 o 9.00 hod. boli astromomovia prijatí primátorom mesta PhDr. Jánom Volným. Odtiaľ išli na cintorín, kde sa poklonili pamiatke p. Dušana Krchu, dlhoročného účastníka týchto expedícií.

Pred obedom odštartovali účastníci prvú etapu do Medzeva. Počas týždenného pobytu na východnom Slovensku navštívili viaceré hviezdárne. Expedíciu ukončili v našom meste v sobotu 19. 7. 2008.

I. Kočíš


Obvodná organizácia Únie žien Slovenska v Spišskej Novej Vsi oznamuje záujemcom o jazykové kurzy, ževškolskom roku 2008/2009 otvára **kurz jazyka anglického a jazyka nemeckého pre začiatočníkov a pokročilých**. Bližšie informácie a zápis do kurzov bude **5. septembra 2008 (piatok) od 16.00 do 18.00 hod.** v kancelárii Únie žien Slovenska, Levočská 14, Sp. Nová Ves (budova Centra voľného času). Prekvapíme vás aj bonusom v prípade, že z rodiny budú kurz navštevovať aspoň dvaja členovia. Podobne aj pre členky Únie žien Slovenska. Záväznú prihlášku doručte na adresu: Únia žien Slovenska - Obvodná organizácia, Levočská 14, 052 01 Spišská Nová Ves.

 Kontakt: 0915 939 328,
0918 647 225, 053/449 26 95.

Dr. Monika Nováčková
predsedníčka

- **Materské centrum Dietka hľadá aktívne mamky a oteckov**, ktorí by radi využili a rozšírili svoje zručnosti v komunitnej práci pre cieľovú skupinu rodičov na materskej (rodičovskej) dovolenke a ich deti.
- **Materské centrum Dietka hľadá priestory** v meste na prevádzkovanie herne pre rodičov a deti, na 10 - 20 hodín týždenne s možnosťou zdieľania s iným právnym subjektom. Uvitáme dlhodobý prenájom.

 Kontakt:
0904 887 239


BEH OLYMPIJSKÉHO DŇA: Slovenský olympijský výbor vyhlásil toto významné šport. podujatie už po 17-ty krát a u nás ho 20. 6. zorganizoval Olympijský klub SNV. Deti MŠ a žiaci 1. stupňa ZŠ sa ráno stretli v športových areáloch škôl na Ul. Komenského, Hutníckej a Ing. Kozucha a športovaním vzdali hold myšlienke olympizmu. Súčasne sa v Madaras parku konalo slávnostné otvorenie, kde sa mládeži prihovril aj jediný olympionik zo Spiša - náš úspešný šortekár Matúš Uzák. Nasledovalo vyhlásenie výsledkov výtvarnej súťaže „Olympiáda a šport očami detí“, ktorá prebiehala na školách v máji - júni t. r. V každej z 3 kategórií boli ocenené 3 najlepšie práce so športovou a olympijskou tematikou. Vyvrcholením podujatia bol samotný symbolický beh. Pokračovaním tejto myšlienky je nový projekt Ministerstva školstva SR: „Ide o tzv. *Olympijské festivaly detí a mládeže. Mali by priblížiť šport deťom a mládeži do 18 rokov a rôznymi športovými súťažami utužovať, resp. vyvolávať v nich motiváciu pre športovanie tak, aby sa čo najviac z nich dokázalo presadiť v niektorom športe natoľko, že sa budú môcť zúčastniť olympijských hier,*“ informoval predseda OK SNV Viliam Mjartan.

HIP-HOP: Vďaka finančnej podpore Mesta SNV sa 3 novoveskí tanečníci z tanečného centra BDSK v júni zúčastnili Majstrovstiev sveta v hip-hope v nemeckom Bremene, na ktorých sa predstavilo vyše 3 700 súťažiacich z celého sveta. Vo veľmi náročných podmienkach sa našim tanečníkom darilo. Lukáš Bencko sa umiestnil spomedzi 98 tanečníkov v „sóle“ na 16. mieste, čím sa stal najlepším Slovákom v tejto kategórii. Nikola Lehocká obsadila 31. miesto v „sóle žien“, kde súťažilo celkovo 114 tanečniciek. V kategórii „hip-hop duo“ získala spolu s Máriou Liptákovou 14. miesto spomedzi 112 súťažiacich párov.

HASIČSTVO: V júnových týždňoch bolo na ihrisku ZŠ Hutnícka rušno. Mladí požiarnici tu vrcholili s prípravou na Republikové kolo hry mladých hasičov „Plameň“ v Topolčanoch, na ktorom si 5. 7. 2008 výborným výkonom v požiarom útoku CTIF a štafete na 400 m s prekážkami zabezpečili suverénne víťazstvo. Ako majstri postúpili na budúcoročnú Medzinárodnú olympiádu hasičov do Ostravy. V septembri sa budú hľadať noví adepti na reprezentačný dres. Víťané sú všetky deti, najmä narodené v r. 1997. Tréningy začínajú 8. 9. od 16.30 hod. a budú pravidelne v pondelok, stredu a piatok v areáli ihriska ZŠ Hutnícka. Viac na www.spisskanovaves.eu.

ZLATOKOPECTVO: Zlatokopecká horúčka v podobe majstrovstiev SR a ČR v ryžovaní zlata pod názvom „Spišská karbidka 2008“ zachvátila vďaka Podtatranskému klubu zlatokopov 4. - 6. 7. 2008 Džurkovec na Čingove. Na to, ako sa zlato ryžuje, sa mohli záujemcovia nielen divať, ale si to aj v súťaži „zelenáčov“ vyskúšať. Vyhrala ju Elena Korenková. V kategórii detí zvíťazil Ivan Kozák, najlepším mužom bol Ján Džugan, juniorom Zuzana Biládyová a družstvo Stopárov obsadilo 1. a 2. miesto v kategóriách 2 a 3-členných družstiev.

BASKETBAL: Po junioroch si v júli do SNV prišlo v rámci prípravy na Majstrovstvá Európy zaštrnovať aj reprezentačné družstvo slovenských basketbalistiek.

HOKEJBAL: Mužstvo STEZ SNV sa 6. 7. predstavilo na hokejbalovom turnaji RED BULL CUP 2008 v Brezne, z ktorého sa mu podarilo domov priniesť bronz. Na 1. mieste skončili HBK Knights B. Bystrica a 2. priečku obsadili domáci Winners Brezno.

TATRANSKÝ POHÁR VYHRALI DEVIATACI FK SNV

Na medzinárodnom turnaji starších žiakov vo futbale o Tatranský pohár, ktorý sa konal 25. až 27. júna, štartovalo 12 družstiev, rozdelených do 4 skupín. Z každej skupiny postupovali prvé dve mužstvá. Semifinále sa hralo v Kežmarku, finále v Poprade.

Mladí Spišiáci dosiahli tieto výsledky:

• FK SNV – ŠK Baranince (R) 0 : 0

na pokutové kopy 8 : 9

• FK SNV – FK Kežmarok 3 : 0

Semifinále:

• FK SNV – MFK Michalovce 1 : 0

Finále:

• FK SNV – FK Púchov 3 : 0

Konečné poradie 34. ročníka Tatranského pohára:

1. FK SNV, 2. Púchov, 3. Michalovce, 4. Poprad



Organizátori vyhlásili za najlepšieho strelca turnaja **Michala Vilkovského** zo SNV so 6 gólmi. Chlapci si zaslúžia pochvalu za úspešnú reprezentáciu školy a FK SNV.

V. Ivančík, foto: mape

ZIMNÝ ŠTADIÓN V REKONŠTRUKCII

O rekonštrukcii nášho zimného štadióna a stave prác k 20. júlu 2008 nám poskytol informácie riaditeľ STEZ Ján Magdoško:

„Hneď po skončení hokejovej sezóny sa začala **kompletná rekonštrukcia zariadenia ľadovej plochy, mraziaceho zariadenia, mantinelov, striedačiek, atď.** K uvedenému dátumu je už na svojom mieste nové mraziace zariadenie, trubic na chladenie hracej plochy a prívod zo strojovne. Tu došlo ku kompletnej výmene starého zariadenia. Hracia plocha je zabetónovaná, čiže pripravená na prevádzku. Pracuje sa na novej stro-



jovni. **V prvej etape prác bolo preinvestovaných 12 miliónov korún. Celkové náklady sú približne 30 miliónov.**“

Kedy na ľadovú plochu vykorčuľujú hokejisti a verejnosť?

„Po skončení Spišských výstavných trhov začne postupne montáž nových mantinelov, striedačiek a príslušného zariadenia. Nasledovať bude kompletná montáž novej strojovne a napojenie malej ľadovej plochy. Práce pokračujú podľa harmonogramu. Verím, že sa nevyskytnú vážnejšie ťažkosti. Podľa zmluvy by mala slúžiť ľadová plocha hokejistom a verejnosti opäť 20. augusta!“

Využitie pôvodných mantinelov a chladiaceho zariadenia je skvelá myšlienka. V čom spočíva?

„Radi by sme využili staré mantinely i kompresor a vybudovali areál pre hokejbal a hokej na Základnej škole na Ul. Komenského v SNV, ktorý by pomohol žiakom školy a verejnosti.“

Za informácie ďakuje V. Ivančík
foto: LucK

HOKEJOVÝ TURNAJ O SPIŠSKÝ POHÁR

V stredu 20. augusta 2008 sa uskutoční otvorenie 8. ročníka hokejového turnaja o Spišský pohár.

Podujatie uskutočnené pod záštitou primátora nášho mesta PhDr. Jána Volného nám prinesie okrem prvého vystúpenia nášho seniorského „A“ mužstva v novej sezóne aj zážitok z hry našich zahraničných hostí z Poľska, Maďarska a Rumunska. Zároveň sa v tento deň uskutoční ďalšia význačná udalosť. **Do života bude uvedená kniha s názvom „75 rokov ľadového hokeja v Spišskej Novej Vsi“.** Kniha, ktorej autorom je Novovešťan Ján Petrik s kolektívom, **zachytáva dejiny zimných športov v Spišskej Novej Vsi od roku 1880,** keď bol v SNV založený korčuliarsky spolok a 75-ročné dejiny ľadového hokeja v našom meste. **Knihu uvedie do života** staro-nový tréner našej hokejovej reprezentácie pán **Ján Filc.** Kniha v rozsahu 150 strán, 5 hlavných kapitol a množstva podkapitol obsahuje 190 fotografií, 82 životopisov, 33 faksimile a 40 znakov športových klubov z nášho mesta. Veríme, že kniha svojím obsahom zaujme a bude sa

budúcim čitateľom páčiť. V uvedený deň bude kniha v predaji v priestoroch zimného štadióna. Po jej uvedení do života bude v priestore zimného štadióna usporiadaná autogramiada.

HK SNV

Program turnaja

streda 20. 8. 2008

15.00 hod. HC Csíkszereda - HK Sanok

17.45 hod. **Slávnostné otvorenie turnaja**

a uvedenie knihy „75 rokov

ľadového hokeja v Spišskej

Novej Vsi“ do života

18.00 hod. HK Spišská Nová Ves

- UTE Budapešť

štvrtok 21. 8. 2008

15.00 hod. UTE Budapešť - HK Sanok

18.00 hod. HK Spišská Nová Ves

- HC Csíkszereda

piatok 22. 8. 2008

14.00 hod. HC Csíkszereda - UTE Budapešť

18.00 hod. HK Spišská Nová Ves - HK Sanok

STEZ Správa telovýchovných zariadení Sp. Nová Ves

www.stez.sk

KRYTÁ PLAVÁREŇ T.: 053/442 62 18, otvorená PO – NE

Pondelok	6.30 - 18.00 VEREJNOSŤ	18.30 - 20.00 EMBRACO
Utorok	9.00 - 19.00 VEREJNOSŤ	
Streda	9.00 - 19.00 VEREJNOSŤ	
Štvrtok	6.30 - 18.00 VEREJNOSŤ	18.30 - 20.00 EMBRACO
Piatok	9.00 - 19.00 VEREJNOSŤ	
Sobota	9.00 - 18.00 VEREJNOSŤ	18.30 - 20.00 EMBRACO
Nedeľa	9.00 - 19.00 VEREJNOSŤ	

ZMENA CENY VSTUPNÉHO NA KRYTÚ PLAVÁREŇ OD 1. 6. 2008

Dospelí:	60,- Sk
Deti od 3 do 15 rokov, dospelí nad 60 rokov, ZŤP a ZŤP-S:	40,- Sk
Dospelí 1 hodina pred ukončením prevádzky:	50,- Sk
Deti od 3 do 15 rokov, dospelí nad 60 rokov, ZŤP a ZŤP-S 1 hodinu pred ukončením prevádzky	30,- Sk

FUTBALOVÝ ŠTADIÓN

UMELÁ TRÁVA III. GENERÁCIE

Cenník prenájmu platný od 1. 7. 2008

Hracia plocha k PZ	4 000,- Sk
Hracia plocha k PZ s osvetlením	5 000,- Sk
Hracia plocha k tréningovej jednotke	2 000,- Sk
Hracia plocha k tréningovej jednotke s osvetlením	2 500,- Sk
Polovica hracej plochy k tréningovej jednotke	1 000,- Sk
Na mesiac júl - december 2008	50 % zľava
Podrobnejšie informácie u vedúceho futbalového štadióna:	
Kontakt: Ing. Miroslav Kočíš - 0903 405 466	

Utorok	5. 8.	17.30	SNV - Podbrezová, 2. liga
Sobota	9. 8.	17.00	SNV - Žiar nad Hronom, 2. liga
Streda	13. 8.	15.00 a 17.15	SNV - L. Košice, ST/M/D
Streda	13. 8.	15.00 a 17.00	SNV - Michalovce, ST/M/Ž, 1. liga
Utorok	19. 8.	15.00 a 17.00	SNV - Sp. Podhradie, ST/M/Ž, 1. liga
Streda	20. 8.	15.00 a 17.15	SNV - Žiar nad Hronom, ST/M/D
Sobota	23. 8.	17.00	SNV - Prešov "B", 2. liga
Nedeľa	24. 8.	10.00 a 11.45	SNV - Žakarovce, ST/M/Ž, 2. liga
Sobota	30. 8.	11.00 a 13.15	SNV - Ružomberok "B", ST/M/D
Nedeľa	31. 8.	10.00 a 12.00	SNV - Stropkov, ST/M/Ž, 1. liga

HOKEJBAL

Hokejbalová liga v Spišskej Novej Vsi pozná víťazné mužstvo ako aj ďalšie poradie.

V základnej časti hralo 10 družstiev. Hráči mali vytvorené dobré podmienky na menšej ploche nášho zimného štadióna. Športová úroveň bola výborná, už aj z dôvodu, že v družstvách hrali známe tváre z ľadovej plochy, či už z A mužstva, spomedzi juniorov, dorastencov a ďalších.

Do finále sa prebojovali družstvá ICE TIGERS a LK MILANKO VATARI. Finále sa hralo na dva víťazné zápasy.

Výsledky finálových zápasov:

- Ice Tigers – LK Milanko Vatarí
10 : 4 a 11 : 6

Konečné poradie:

1. Ice Tigers, 2. LK Milanko Vatarí,
3. Scheidegger

Slávnostné ukončenie Spišskej hokejbalovej ligy bolo hneď po druhom finálovom zápase, keď kapitán Róbert Strmeň prevzal krásny pohár pre víťazné mužstvo.



ilustračné foto

V. Ivančík

LETNÉ KÚPALISKO

Otvorené denne od 9.00 do 19.00 hod. do 1. 9. 2008 (pondelok).

	Celodenný vstup	od 17.00 hod.
Dospelí:	60,- Sk	50,- Sk
Deti od 3 do 15 rokov, dospelí nad 60 rokov, ZŤP a ZŤP-S:	40,- Sk	30,- Sk
Zľavnené vstupné:		
Dospelí:	540,- Sk/10 vstupov	
Deti od 3 do 15 rokov, dospelí nad 60 rokov, ZŤP a ZŤP-S:	300,- Sk/10 vstupov	

Vstup z letného kúpaliska na krytú plaváreň 10,- Sk/vstup.

Vstup možný do 18.00 hod.

Večerné plávanie:	utorok	20.00 - 22.00 hod.
	piatok	20.00 - 22.00 hod.

Vstupné na večerné plávanie:

Dospelí:	60,- Sk
Deti od 3 do 15 rokov, dospelí nad 60 rokov, ZŤP a ZŤP-S:	40,- Sk

SAUNA T.: 053/442 62 18

STREDA	13.00 - 20.00	ŽENY
ŠTVRTOK	13.00 - 20.00	MUŽI

MASÁŽE

Klasická • reflexná • thajská • anticelulitidná • kozmetická lymfodrenáž
• lymfodrenáž celého tela • detoxikačná medová masáž • segmentová masáž.

Pondelok - nedeľa: 10.00 - 19.00

Mimo uvedený čas možnosť objednávky na t. č.:

0903 675 380, 0905 954 792, 0904 325 343.

ZIMNÝ ŠTADIÓN T.: 053/446 10 86, 0903 630 982

Streda	20. 8.	15.00	Csirkereda (RUM) - Sanok (POL), TURNAJ O SPIŠSKÝ POHÁR
Streda	20. 8.	18.00	SNV - UTE Budapešť, TURNAJ O SPIŠSKÝ POHÁR
Štvrtok	21. 8.	15.00	UTE Budapešť - Sanok, TURNAJ O SPIŠSKÝ POHÁR
Štvrtok	21. 8.	18.00	SNV - Csirkereda, TURNAJ O SPIŠSKÝ POHÁR
Piatok	22. 8.	15.00	Csirkereda - UTE Budapešť, TURNAJ O SPIŠSKÝ POHÁR
Piatok	22. 8.	18.00	SNV - Sanok, TURNAJ O SPIŠSKÝ POHÁR
Utorok	26. 8.	17.30	SNV - Prešov, prípravný zápas
Piatok	29. 8.	17.30	SNV - Nowy Targ, prípravný zápas

HRÁČI TENISOVÉHO KLUBU SNV V II. LIGE

Peter Vlk, hráč TK SNV hodnotí skončenú II. ligu:

„Skončila druhá tenisová liga mužov, kde štartujú aj tenisti TK Spišská Nová Ves. Umiestnili sa na 6. mieste. Oproti predchádzajúcemu ročníku sme klesli o jedno miesto. Dôležité je, že sme sa v II. lige udržali, pretože družstvá na 7. a 8. mieste súťaž opustili. Prím hrala Banská Bystrica, ktorá postúpila do vyššej súťaže. Tenisový klub SNV patril do stredy tabuľky. Pre novú sezónu je nutné doplniť káder strednou generáciou, ktorá nám chýba, nakoľko máme starších hráčov a dorastencov. V činnosti TK SNV bolo slabé obdobie vo výchove hráčov, čo sa teraz odzrkadľuje. To znamená, že začíname vo výchove hráčov systematicky, pravidelne od mladších žiakov, detí do 9 rokov a ďalej. Tu nemôže nastať hluché miesto. To je základ úspechu novoveského tenisu. Máme aj talenty ako Lukáš Klein a ďalší, ešte v žiakom veku. Venovať im pozornosť je nutnosť a po-vinnosť.“

Veľký nedostatok v našom TK SNV je, že nemáme tenisovú halu, čo nám zamedzuje trénovať a hrať v zimných mesiacoch. Trénujeme v telocvični alebo v Poprade, čo je finančne náročné. Tenisová hala je nevyhnutnosť, ak chceme, aby sa deti a mládež viac venovali tenisu, ale aj pre úspešnú reprezentáciu mesta v ligových súťažiach.“

Za informácie ďakuje V. Ivančík



VITAJTE MEDZI NAMI

Martin Šarišký	Ján Dzurov
Maxim Horváth	Sarah Andrassy
Pavol Kotrady	Jakub Mazúr
Samuel Graus	Michal Jasečko
Tomáš Čopian	Adrián Rusiňák
Shan Jie Luo	Simona Barillová
Filip Horváth	Mária Ungerová
Marína Pružinská	Samuel Le Tuan
Dominik Szakmár	Júlia Body
Šimon Dzurman	Daniel Kukura
René Weag	Ema Rišová
Nina Pavlíková	Petra Budická
Tomáš Hošík	Adriána Pavlíková
Kristián Augustiňák	Lukáš Pavlík
Radoslav Vikartovský	Mária Pidlíková

VÝZNAMNÉ ŽIVOTNÉ JUBILEÁ V JÚNI OSLÁVILI

97 rokov
Ludovít Adamy

95 rokov
Ján Blaško

90 rokov
Ján Nováček
Ondrej Hovanec
Ján Hatala

85 rokov
Elena Schvirianová
Katarína Fedorová
Anna Fullová
Margita Čurilová
Irena Kučajová

80 rokov
Ladislav Kollár
Jolana Korchňáková
Sabína Pirzkalová

Irena Kordovaníková
Anna Neuvirthová
Mária Korchňáková
Katarína Šoltýsová
Karol Jankovič

75 rokov
Terézia Cibelenková
Irena Koleničová
PhDr. Jozef Kuruc
Margita Belejová
Štefan Ringoš
Olga Harmanová
František Lengvarský
Anna Novotná
Helena Psociková
Augustín Paluga
Helena Muchová
Ing. Viktor Bondarenko

Jozef Kapec
Ján Bartoš

70 rokov
Anna Lesňáková
Zuzana Švecová
Paulína Ondrejčíková
Nadežda Kucirková
Rozália Kalafutová
Magdaléna Krempaská
Asteria Svibová
Vitold Hozza
Anna Vaňková
Mária Hannelová
Mária Leskovjanská
Marta Šafránová
Richard Filip
Ing. Milan Pavlikovič
Janka Vongová
Mária Kuchárová

V JÚNI NÁS NAVŽDY OPUSTILI

Arnold Tóth	1911	Helena Miklošová	1922	Ján Durst	1925	Mária Šefčíková	1940	Jozef Angyal	1972
Mária Šuranová	1919	Anna Grigľaková	1922	Mária Hönschová	1925	Mária Bobeková	1945	Ing. Ondrej Galád	1979
Štefan Novaček	1920	Hermína Búzová	1922	Michal Forro	1929	František Tkáč	1945	Štefan Miškovský	1979
Anna Kvačkajová	1921	Zuzana Kiššová	1923	Štefan Mangera	1930	Vladimír Centko	1947		
Veronika Hurajtová	1921	Zuzana Herichová	1923	Mária Grigerová	1931	Marta Selecká	1952		

SPOMIENKY A POĎAKOVANIA



Ten, kto Ťa poznal, si spomenie, ten, kto Ťa mal rád, nezabudne.
Dňa 1. 8. 2008 uplyní rok, čo sa s nami rozlúčila moja neter, sesternica, teta, známa **Lubica BEREĎHÁZYOVÁ**.
Venujte jej tichú spomienku.
Magda Gončárová



Sú chvíle, ktoré ťažko prežívame. Sú okamihy, na ktoré denne spomíname. Čo nám bolo drahé, osud nám vzal, ostali len spomienky a v srdciach veľký žiaľ.
S hlbokým zármutkom v srdci vyslovujeme úprimné poďakovanie za prejavy sústrasti a kvetinné dary všetkým príbuzným, priateľom a známym, ktorí sa prišli dňa 11. 6. 2008 rozlúčiť s mojim manželom, otcom a starým otcom **Vladimírom CENTKOM**.
manželka, deti, vnúčatá a ostatná smútiaca rodina



Navždy zostaneš v našich srdciach.
27. 6. 2008 nás vo veku nedožitých 29 rokov navždy opustil milovaný syn, brat a vnuk **Ing. Ondrej GALÁD**.
S hlbokým zármutkom v srdci ďakujeme všetkým príbuzným, priateľom, susedom a známym za prejavy úprimnej sústrasti.
Ti, ktorí ste ho poznali, venujte mu, prosíme, tichú spomienku.
smútiaca rodina



Dňa 27. 8. 2008 uplyní už 10 rokov, čo nás navždy opustil milovaný syn, manžel a otec **Ivan VÁCLAVÍK**.
Ti, ktorí ste ho poznali a mali radi, venujte mu spolu s nami tichú spomienku.
otec, manželka, dcéry a ostatná rodina



Aký je prázdny dom a dvor, keď nie sú naši rodičia v ňom. K vášmu hrobu chodíme a pri plamienku sviečky na vás myslíme.
Dňa 14. 6. 2008 uplynul rok od smrti našej mamičky a babičky **Cecílie GROMADOVEJ** a 18. 7. 2008 uplynuli 3 roky od smrti nášho ocka, dedka **Františka GROMADU**.
S láskou a úctou spomínajú dcéry Darina, Hela, synovia Jozef, Peter, Pavel s rodinami, zať Gabriel, vnúčatá, pravnúčatá a ostatná smútiaca rodina.



Už len kvety môžeme Ti na hrob dať a s láskou na Teba spomínať.
Vyslovujeme úprimné poďakovanie všetkým príbuzným, spolupracovníkom, susedom a známym, ktorí sa prišli rozlúčiť dňa 11. 6. 2008 s **Máriou ŠEFČIKOVOU**, ktorá nás opustila vo veku 68 rokov.
Ďakujeme za prejavy sústrasti a kvetinné dary. Poďakovanie patrí zvlášť stredisku dialýzy pod vedením prim. MUDr. D. Mogrovičovej, kolektívu lekárov a zdrav. sestričiek za ľudský a profesionálny prístup.
manžel, súrodenci a ostatná smútiaca rodina



Rana v srdci stále bolí a zabudnúť nedovolí, milovali sme ich, oni milovali nás, tú lásku v našich srdciach nezničí ani čas.
Dňa 16. 8. 2008 uplynú dva roky, čo nás navždy opustila milovaná mamička, svokra, babka a prababka **Marta DOBRÍKOVÁ** a zároveň si pripomíname 27. výročie úmrtia nášho ocka, svokra, dedka a pradedka **Jána DOBRÍKA**.

Ti, ktorí ste ich poznali a mali radi, venujte im spolu s nami tichú spomienku.
S láskou a vďakou spomínajú dcéry Jarmila, Anna, Janka s rodinami.



Bolestná je smrť blízkeho človeka a slová útechy sa ťažko hľadajú. Aj keď prešlo smutných 6 rokov, čo niet Ťa medzi nami, v našich srdciach žiješ stále s nami...
Dňa 7. 6. 2002 nás navždy opustil manžel a otec **RNDr. Stanislav FABŠÍK**.
S láskou a úctou spomína manželka Mária a synovia Igor a Peter. Ďakujeme, že spomínate s nami.



Duše spravodlivých sú však v Božích rukách, tí, čo mali v neho nádej, poznajú pravdu a čo boli verní, v láske zotrávajú pri ňom, lebo milosti a zľutovania sa dostane jeho vyvoleným. Múd 3; 1a, 9
Ďakujeme Bohu za dar, ktorý sme mali v mojom synovi, bratovi, ujovi a priateľovi **Rastislavovi HAGOVSKOM**. Dňa 17. 7. 2008 uplynuli 3 roky, čo si ho Pán povolal do večnosti.
Za tichú spomienku v modlitbách ďakuje mamka a súrodenci.



Ako ťiško žila, tak ťiško odišla. Skromná vo svojom živote, veľká vo svojej láske a добрôte. Ten, kto Ťa poznal, si spomenie. Ten, kto Ťa mal rád, nezabudne.
19. 7. 2008 uplynul rok, čo nás navždy opustila naša drahá mamka, babka, prababka **Mária KYSEĽOVÁ**.
Ti, ktorí ste ju poznali, venujte jej spolu s nami tichú spomienku.
S láskou a úctou spomínajú dcéry a synovia s rodinami.



Dni pokojne plynú, len bolesť v srdci neutíchla, umára, páli, čo deň to viac a viac...

S hlbokým zármutkom v srdci vyslovujeme úprimné poďakovanie všetkým, ktorí sa prišli rozlúčiť s našou drahou mamkou, babkou, prababkou **Máriou BARTKOVOU** z Novoveskej Huty na jej poslednej pozemskej púti. Obzvlášť Pán Boh zaplať vdp. kaplánovi Patrikovi za jeho dôstojné odpovedanie do večnosti. S úctou manžel Štefan, dcéra Olga s rodinou, synovia Lubo a Ivo s rodinami. Mami, veľmi nám chýbaš. V náručí Božom spočívaj pokojne.



Odišla tiško, už nie je medzi nami, no v našich srdciach žije spomienkami.

Dňa 12. 8. 2008 by sa dožila 80-tich rokov naša milovaná mama, manželka, babka, teta, svokra **Irena MESARČIKOVÁ**. Ti, ktorí ste ju poznali, venujte jej s nami tichú spomienku. S láskou a úctou spomínajú manžel Ján, syn Ján s rodinou, dcéry Anna a Viera s rodinami.



Ani vlna, ktorá sa preválila, sa nevráti, ani čas, ktorý tak rýchlo uplynul, už nikdy nepride späť. Odišiel tam, odkiaľ niet návratu, ale jeho veľká láska ostáva s nami!

Dňa 24. 7. 2008 uplynul rok, čo nás opustil náš milovaný manžel, otec, dedko **RNDr. Blažej KUSÁK**. Nám zostali v srdci krásne a nezabudnuteľné spomienky. Ti, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku. manželka Zlatica, deti Peter, Martin a Zuzana s rodinami



Je taká chvíľa. Skončí sa život, začne spomienka. Vytryskne zo srdca ako utajený prameň a rozlieva sa do dní...

Dňa 12. 8. 2008 uplynú 2 roky od tragickej smrti manžela, otca a syna **Jána KRÁLA**. Ak ste ho poznali a mali radi, venujte mu tichú spomienku. S láskou spomínajú manželka, synovia, mamka, sestra a ostatná smútiaca rodina.



Veľakrát už slnko zapadlo a veľa slz nám z očí vypadlo. Tvoja strata tak veľmi bolí, keď plameň sviečky tiško horí. Šťastie súdené nám s Tebou nebolo, odišiel si od nás priskoro. Márne Ťa naše oči hľadajú, márne nám po tvári slzy stekajú. Len tí, čo s Tebou žili, vedia, čo v Tebe navždy stratili.

Dňa 26. 7. 2008 sme si s bolesťou v srdci pripomenuli 1. výročie úmrtia nášho drahého **Marcela FRANKOVIČA**.

Ti, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku. S úctou a láskou spomínajú manželka Majka, dcéry Marianka a Viktorka, rodičia, sestra, brat, svokra, švagriná s rodinou a celá ostatná rodina.



Čas plynie ako rieky prúd, kto Ťa mal rád, nevie zabudnúť.

Dňa 14. 8. 2008 uplynú 25 rokov od úmrtia nášho drahého manžela, otca a dedka **Františka KVASNIČKU**.

Ti, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku. S úctou a láskou spomínajú manželka Žofia, deti Jarmila, Igor, Janka a Danka s rodinami.



Dňa 31. 7. 2008 uplynul rok, čo nás navždy opustila moja milovaná manželka a mamka **Dana CHOIVANCOVÁ, rod. Lacušová**.

Ti, ktorí ste ju poznali a nezabudli, spomínajte s nami. manžel Jaroslav, dcéry Jaroslava, Zuzana a Dana s rodinou



Povedzme svojim zaroseným očiam, že tie láskavé oči nezavrel večný sen, povedzme svojim boľavým srdciam, že to sfachetné srdce nedobilo, že je to omyl len. Lenže márne je naše volanie a bystrinu života pretrhla smrť hrádza.

Dňa 14. 8. 2008 uplynú 5 rokov, keď nás navždy opustil milovaný manžel a otec **Anton KAŠÁK**.

Ti, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku. S láskou spomína manželka Gabriela, dcéra Gabriela a syn Rastislav.



Veľakrát už slnko zapadlo a veľa slz nám z očí vypadlo. Tvoja strata tak veľmi bolí, keď plameň sviečky tiško horí. Šťastie súdené nám s Tebou nebolo, odišiel si tiško a priskoro.

Dňa 31. 7. 2008 sme si pripomenuli 1. výročie smrti nášho milovaného manžela, otca a dedka **Jozefa MIREKA**.

Ti, ktorí ste ho poznali a mali radi, venujte mu spolu s nami tichú spomienku. S láskou a úctou spomína manželka Zuzana, dcéra Iveta, syn Martin s rodinou, sestra Margita.



S tichou spomienkou k Tvojmu hrobu chodíme a plamienkom sviečky na Teba spomíname...

18. 8. 2008 uplynú 10 rokov, čo nás náhle a navždy opustil **Gustáv TOMAJKO**.

Ti, ktorí ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku.



Dobrý človek nikdy neumrie v srdciach tých, ktorí ho milovali.

Dňa 1. 8. 2008 si pripomenieme 30. výročie úmrtia našej drahej manželky a mamky **Klary MAJERNÍKOVEJ**.

Ti, ktorí ste ju poznali a mali radi, venujte jej spolu s nami tichú spomienku. S úctou a láskou v srdci spomína manžel a dcéry s rodinami.



Odišla ticho, nie je medzi nami, no v našich srdciach žije stále spomienkami.

Dňa 22. 8. 2008 si pripomenieme 10. výročie smrti našej drahej a starostlivej mamičky, babky, prababky a svokry **Cecilie ZUBÁČOVEJ**.

Ti, ktorí ste ju poznali a mali radi, venujte jej s nami tichú spomienku. S veľkou úctou a láskou spomínajú dcéra Adela s rodinou a syn Ján s rodinou.



V ten deň do slz a smútku zahalený, bol Tvoj odchod nečakaný. Prázdno a ticho... Bolesť a žiaľ... Hoci si odišiel bez slova a na rozlúčku nebol čas, spomienky na Teba zostanú navždy v nás.

So smútkom v srdci si dňa 4. 8. 2008 pripomíname 11. výročie úmrtia nášho manžela, otca, starého otca, svokra, brata **Jozefa SLIVKU**.

S láskou a úctou spomínajú manželka, deti s rodinami a blízki príbuzní.



Nezobudi Ťa slnko, ani krásny deň. Na cintoríne spíš svoj večný sen. Odišla si, hoc túžila si veľmi žiť. Nebolo dopriať, aby si ďalej mohla s nami byť.

Dňa 6. 8. 2008 uplynú 5 rokov od úmrtia mojej milovanej manželky **Anny KOŇAKOVEJ**.

S úctou a láskou spomína manžel Ján a ostatná smútiaca rodina.



S tichou spomienkou k Tvojmu hrobu chodíme a pri plamienku sviečky si na Teba s úctou spomíname.

Dňa 8. 8. 2008 uplynú 2 roky, čo nás navždy opustil manžel, otec, dedko a svokor **František BIGOŠ**.

Ďakujeme za tichú spomienku všetkým, ktorí ho poznali a nezabudli. manželka, deti, vnúčatá a ostatná smútiaca rodina



Smrť si Ťa zvala nevedno kam, ticho, nečakane. Spomienky blúdia mi myslou na všetky dni prežité s Tebou. Sza za mi po líci kotúľa a nie je veru vôbec posledná. Už smiem len na cintorín za Tebou prísť, kvet podarovať, sviečku zapáliť. Prečo si musel odísť práve Ty?

Dňa 10. 8. 2008 si s láskou v srdci pripomenieme 5. rok od smrti nášho milovaného **Rastka MIŽENKA**.

Ďakujeme všetkým, ktorí spomínajú s nami. milujúca rodina



Tvoje zlaté srdce mamička, zostane navždy s nami, bude nám žehnať na ceste, ktorou kráčame teraz už len sami.

Dňa 23. 8. 2008 si s hlbokým žiaľom v srdci pripomenieme smutné 5. výročie od náhlej smrti našej milovanej mamky a babky **Márie ALEXUYEJ, rod. Bendikovej**.

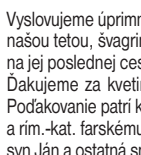
Všetci ti, ktorí ste ju poznali a mali radi, venujte jej spolu s nami tichú spomienku.

S úctou, vďakou a nekonečnou láskou na Teba mamka a babka spomína manžel, dcéry, vnučka a príbuzní.



Dňa 26. 8. 2008 uplynú 36 rokov od tragickej smrti nášho drahého brata **Tibora GINDLA**. Zároveň si v tomto roku pripomíname 5. a 8. výročie úmrtia našich drahých rodičov **Tibora a Heleny GINDLOVCOV**.

Ti, ktorí ste ich poznali, prosíme, venujte im tichú spomienku. smútiaca rodina



Vyslovujeme úprimné poďakovanie všetkým, ktorí sa prišli rozlúčiť dňa 30. 6. 2008 s mojou matkou, našou tetou, švagrinou, krstnou mamou, susedou a známou **Máriou ŠURANOVOU** a odpovedali ju na jej poslednej ceste.

Ďakujeme za kvetovné dary a prejavy sústrasti, ktorými ste sa snažili zmierniť náš hlboký žiaľ. Poďakovanie patrí kolektívu ODCH pod vedením MUDr. E. Zimovej, Pohrebným službám R. Findura a rím.-kat. farskému úradu.

syn Ján a ostatná smútiaca rodina



HORSKÁ SLUŽBA SA LÚČI: Je ťažké lúčiť sa s niekým, kto odišiel priamo z nášho kruhu. Odišiel totiž človek s veľkým „Č“. Človek, ktorý požíval našu nesmierne veľkú úctu, vychovával nás, učil nás, bol našim priateľom a kamarátom.

Človek, ktorý prírodu poznal ako nikto z nás, celý svoj život ju študoval, vyznal sa v nej a miloval ju. Teraz mu prichodilo vrátiť sa do lona matky prírody. Lúčiame sa s profesorom **Arnoldom Deziderom Tóthom**, ktorý odišiel na večnosť dňa 25. júna 2008.

Rukami „nášho pána profesora“, ako sme ho medzi sebou volali, prešla veľká väčšina členov Horskej služby v Slovenskom raji. Učil nás nielen ako jeden z našich radov, ale už v detstve ako profesor na stredných školách. Bol to on, ktorý nám v školskom veku vštepoval lásku k prírode. Učil nás pohybovať sa v nej, dával nám lekczie z turistiky, horolezectva a lyžovania. V 50-tych rokoch minulého storočia patril k zakladajúcim členom Horskej služby (HS) v Slovenskom raji. Členom HS oblasti Slovenský raj bol od r. 1956. V rokoch 1957 a 1958 pôsobil ako aktivistický (dobrovoľný) náčelník HS v oblasti Slovenský raj. Bol prvým náčelníkom Horskej služby v Slovenskom raji. Aktívne sa zúčastňoval záchrannej a preventívnej činnosti, na sprístupňovaní roklin, značkovani, pôsobil ako horský vodca, oblastný cvičiteľ a škôliteľ HS v Slovenskom raji. Jeho celoživotná tvorivá činnosť bola po práve okrem iného ocenená aj v r. 2001. Mesto Spišská Nová Ves mu udelilo **Cenu mesta Spišská Nová Ves za rok 2001**.

Drahý náš Army, Horská služba sa s Tebou lúči, nezabudneme na Teba, nech Ťi je tvrdá zem slovenská ľahká.

Horská služba Slovenský raj

ŠTÁTNA JAZYKOVÁ ŠKOLA PRI GYMNÁZIU, SPIŠSKÁ NOVÁ VES, JAVOROVÁ 16

Vzdelávací subjekt certifikovaný spoločnosťou IES s právom vydávania
medzinárodných certifikátov svojim absolventom



ZÁPIS NOVÝCH POSLUCHÁČOV NA ŠKOLSKÝ ROK 2008/2009



Celoročné kurzy pre deti od 10 rokov, študentov a dospelých, 4 hod./týždenne.

PONÚKAME VOĽNÉ MIESTA V NASLEDUJÚCICH KURZOCH:
NEMECKÝ, FRANCÚZSKÝ, ŠPANIELSKÝ, TALIANSKÝ, RUSKÝ, ANGLICKÝ
JAZYK - všetky úrovne,
KONVERZAČNÝ KURZ NEMECKÉHO A ANGLICKÉHO JAZYKA.

ZÁPIS NOVÝCH POSLUCHÁČOV SA USKUTOČNÍ OD 18. AUGUSTA DO 5. SEPTEMBRA 2008

osobne v budove školy od 10.00 do 14.30 hod.,
telefonicky: 442 68 91, 429 78 87, 0905 727 558.

OTVORENIE ŠKOLSKÉHO ROKU 2008/2009

DETSKÉ KURZY - všetky ročníky	2. september 2008 o 13.00 hod.
KURZY PRE DOSPELÝCH - 1. ročníky	3. september 2008 o 16.00 hod
2. - 7. ročníky a konverzačné kurzy	4. september 2008 o 16.00 hod.

Otvorenie školského roku má informatívny charakter.
Riadne vyučovanie vo všetkých kurzoch začína od 8. septembra 2008.

Viac informácií na <http://sjs.gjavsnv.edu.sk>

Ambulancia praktického lekára pre dospelých

MUDr. Jozef Vančo

NZZ, Štefánikovo nám. č. 5, Spišská Nová Ves
(výšková administratívna budova AB)

Dovoľujeme si oznámiť občanom mesta Spišská Nová Ves, že na základe rozhodnutia vedúceho lekára Samosprávneho kraja nám boli pridelené do územného zdravotného obvodu tieto ulice:

F. Hečku, F. Urbánka, S. Tomášika, I. Stodolu, R. Jašíka, Topol'ová, Vyšný Hámor, Gaštanová, Lipová, Dubová, Javorová, Brezová.

Obyvateľov týchto ulíc v zmysle Zákona NR SR č. 576/2007 o zdravotnej starostlivosti prijímame do zdravotnej starostlivosti na našej ambulancii od 1. júla 2008.

Bližšie informácie môžete získať na t. č. +421/53/429 77 60 alebo na internetovej stránke www.zzz.sk, ako aj u pracovníkov zdravotníckeho zariadenia v čase riadnych ordinálnych hodín.

Okrem poskytovania primárnej zdravotnej starostlivosti v rozsahu stanovenej Zákonom o poskytovaní zdravotnej starostlivosti, ponúkame svojim zmluvným pacientom:

- poradenské služby v problematike posudzovania spôsobilosti na prácu;
- pri výbere vhodného zamestnania;
- v otázkach zdravej výživy, životného štýlu;
- vo fytoterapii a iných alternatívnych postupoch.

MUDr. Jozef Vančo
praktický lekár pre dospelých

Bc. Petra Oláhová
zdravotná sestra

Mestská organizácia Jednoty dôchodcov Slovenska, Spišská Nová Ves

usporiada pre svojich členov autobusový
zájazd do Banskej Štiavnice a okolia
s výstupom na Sitno, v odpoľudňajších
hodinách kúpanie na termálnom kúpalisku
v obci Vyhne.

Odchod z parkoviska za Domom kultúry dňa

10. 9. 2008 o 5.00 hod.

Poplatok za člena 100 Sk.

Prihlásiť sa môžete v dňoch 28. 8.
(pondelok), 2. 9. (utorok) a 8. 9. 2008
(pondelok) v čase 9.00 - 12.00 hod.
v Klube dôchodcov na Levočskej ulici.



STYL Kaderníctvo - kozmetika Nechtový dizajn

Kaderníctvo

Strihanie
Farbenie
Melírovanie
Spoločenské účesy
Predĺžovanie vlasov - keratínom
Žehlenie

Kozmetika

Čistenie pleti
Farbenie obočia, rias
Depilácia
Masáž tváre, dekoltu
Galvano
Ozonizér
Chemický peeling

Nechtový dizajn

Japonská manikúra
Gélové nechty
Akrylové nechty
Parafínové zábaly rúk
3D zdobenie

Letná akcia dámy!

Pri platbe v kaderníctve **nad 500,- Sk**
formovanie a farbenie obočia zdarma!

Pri platbe v kozmetike **nad 500,- Sk**
parafínový zábal rúk zdarma.

OC - Hypernova, Sládkovičova 1, tel.: 0908 043 222

PONUKA PRÁCE

Riaditeľstvo Špeciálnej základnej školy, J. Fabiniho 3, Spišská
Nová Ves prijme od 1. 9. 2008 do pracovného pomeru

škólnika.

Požiadavky a predpoklady na výkon práce škólnika:

- zdravotná spôsobilosť
- technická zručnosť
- schopnosť riešiť požiadavky potrieb školy (vodoinštalátorske práce, bežné údržbárske práce, maliarske a natieračské práce)

Žiadosť o prijatie do pracovného pomeru spolu so životopisom je potrebné doručiť na adresu školy.

Kontakty: tel.: 053/446 61 23, 446 32 69,
fax: 053/446 61 23
e-mail: szsfabsnv@post.sk

Správne riešenia zo strany 10

Toľko kociek

a) 8 b) 64

Vypínače a žiarovky

Zapneme vypínače napr. č. 1 a 2. Po niekoľkých minútach vypínač č. 2 vypneme a hneď prejdeme do miestností so žiarovkami. Žiarovka, ktorá svieti, patrí k vypínaču 1, ktorá je teplá k vypínaču 2 a posledná k vypínaču 3. Cha cha cha!

Stovky projektov obohatili naše regióny

**Šanca meniť
regióny k lepšiemu
pokračuje**

Operačný program Základná infraštruktúra

Stovky objektov na Slovensku získali vďaka Operačnému programu Základná infraštruktúra novú tvár prostredníctvom zrealizovaných projektov lokálnej infraštruktúry v hodnote **4,65 miliardy** korún. Podpora Európskej únie pokračuje. Aj vy máte možnosť využiť Regionálny operačný program a dať svojej obci novú tvár.

www.build.gov.sk

www.strukturalnefondy.sk



MVRR SR
MINISTERSTVO VÝSTAVBY
A REGIONÁLNEHO ROZVOJA
SLOVENSKEJ REPUBLIKY



Tento projekt je financovaný z prostriedkov EÚ.

■ **Kúpim pozemok alebo inú nehnuteľnosť (dom) v okolí Levoče alebo Spišskej Novej Vsi.**
T.: 0908 814 543

■ **Predám detský kočiar zn. TAKO,** sivo-béžový. Málo používaný, v záruke. Pôvodná cena 8 000 Sk - teraz 3 500 Sk. Darujem dojčenské veci 0 - 1 rok slobodnej mamičky, ktorá je v hmotnej núdzi. T.: 0904 459 109

■ **Pozývame vás do novootvorenej predajne TRENDY** so štylovou anglickou módou za skvelé ceny. Teraz super akcia - „Kúp 1 a 2 dostaneš so zľavou 50 %“. Zimná 87, Sp. Nová Ves (pri Redute)

■ **Predám staršiu zachovalú kuchynskú linku 1,8 m;** digestor biely; plynový sporák; nový prístroj na masáže celistivosti; akupunktúru (malú). Zn.: lacno. T.: 0905 369 583

■ **Výroba kľúčov & záhradkár.** Ponúkame výrobu autokľúčov s imobilizérom, hadíkové a vŕtané kľúče. Prerábame bezp. vložky a vis. zámky zn. CISA na 1 kľúč, v predaji aj kovania na plastové dvere. Do záhrady a na kvety ponúkame hnojivá, postreky, fólie, kvetináče, záhr. náradie, postrekovače a iné. Predajne: Zimná 59 (poniže OD Spišán), Letná 46 (bývalá Sazka - Športka). T.: 0907 259 489

■ **Predám gitaru zn. Strunal 977** vef. 4/4 s vystuženým puzdrom za 3 000 Sk; nový nepoužitý obal na klasickú gitaru zn. PEMA GV 1 D 20 mm za 400 Sk a detský kočiar ARO LEX 2 Plus, úprava na hlboký aj športový, taška pre novorodencov, sieťka proti hmyzu, pršíplášť, nákupná taška, výškovo nastaviteľná rúčka... (viď <http://www.aro.pl>) za 2 500 Sk. T.: 0903 318 814

■ **JŠ pri Dome Matice slovenskej,** Zimná ul. 68, Sp. Nová Ves otvára jazykový kurz pre záujemcov o NEJ pre budúcich maturantov z NEJ, kompletná príprava na maturitné skúšky, taktiež pre au-pair a opatrovateľky. Info: 0904 527 819. Cena za kurz 1 500 Sk - 2 hod. týždenne od septembra do konca decembra 2008 (5 mesiacov). Absolventi po ukončení kurzu získajú osvedčenie o absolvovaní jazyk. kurzu. Zápis sa uskutoční 8. 9. 2008 o 16.30 hod. v budove Matice slovenskej.

■ **Ponúkame ubytovanie pre rodiny** a malé kolektívy v areáli plážového kúpaliska v TORNALI pre max. 15 osôb. Samostatná kuchynka, kúpeľňa s WC, zastrešená terasa, posedenie s ohniskom a grilom, týždenné intervaly, zabezpečená doprava. Cena od 100 Sk/osoba/noc. T.: 0907 249 749

■ **Prenajmem chatu pod Teplíčkou** pre 8 - 9 osôb v peknom prostredí

(obývačka, 2 spálne, kuchynka, WC, studená i teplá voda, altánok, hojdačka, TV, gril) počas mesiacov júl až september. T.: 053/441 43 81

■ **Požičovňa privesných vozíkov a TURBOSOLÁRIUM - Nám. M. Pajdušáka 25, Smižany.**

T.: 0907 500 707, 0903 522 022

■ **Predám izoláciu zo sklenej vlny,** dovoz z USA za rozumnú cenu.

T.: 0908 970 150

■ **Podzemní stavby KOSPER, a. s.,** ponúka pracovné miesta na území SR a ČR na pozície: obsluha vrtných a injektážnych súprav, zámočník, strojník, robotník v učebnom odbore strojník so zameraním na vrtné súpravy. Zmluva sa uzatvára s českým právny subjektom. Ubytovanie, stravné, cestovné výdavky hradí zamestnávateľ. Informácie na tel. č.: 0905 906 498

■ **NEVÁHAJTE, už teraz sa prihláste** na kurz SALSY a MERENGUE pod vedením skúseného lekora z Ekvádoru Miguela A. Quezada. Kurzy pre začiatočníkov a pokročilých začnú v septembri v Spišskej Novej Vsi. Kontakt a bližšie informácie: Zuzana Beregházyová - T.: 0907 921 612, e-mail: zuberger@azet.sk

■ **Firma ZAFa (BEZA) - KLÚČOVÁ SLUŽBA, Zimná 94** (v budove v. d. Združena) ponúka vis., zadlab., príd. zámky, FAB vložky bezp. a obyč., závesy dverové, vrátové, okenné, zástrče, prívesky, pošt. schránky, bezp. kovanie, nity + široký sortiment želez. tovaru. Oprava dáždnikov, FAB vložiek, vieme prestaviť FAB vložky a vis. zámky na 1 kľúč. AKCIA: NK závesy - 50 %, kľučky interier. na vybr. druhy - 30 %, výroba FAB kľúčov nad 30 ks - 10 %. Brúsenie: šajby do mlynčiekov, sekery, dláta, nože, mäsiarske nože, nože do kosačky do 24 hod., nožnice. T.: 0904 255 209, 0907 465 601

■ **Predám 3-izbový byt** na sídlisku Západ 1. Cena dohodu. T.: 0903 604 180, e-mail: goriot@pobox.sk

■ **VÝROBA A PREDAJ VIBROLIATYCH BETÓNOVÝCH VÝROBKOV A DOPLNKOV** - protišmykové beton. dlažby; vzor parketa 40x40x5 cm; vzor teraso 30x30x4 cm; vzor kameň malý 30x30x3 cm; obrubník 50x20x3,7 cm; beton. žľab s perodrážkou 50x17x15 cm; univerz. komín. čiapy 51x51x5 cm; prie-duch od 140 do 260 mm. Vhodné na príst. cesty, chodníky, vstupy do objektov, pergoly, terasy. Naládka VZV Desta 1,6 t. Kontakt: Peter ANTAL - 0904 577 141. Prevádzka: areál SBD Levoča. DOBRÁ KVALITA ZA DOBRÚ CENU!

■ **Ponúkame ubytovanie pre rodiny**

a malé kolektívy v areáli plážového kúpaliska v TORNALI pre max. 15 osôb. Samostatná kuchynka, kúpeľňa s WC, zastrešená terasa, posedenie s ohniskom a grilom, týždenné intervaly, zabezpečená doprava. Cena od 100 Sk/osoba/noc. T.: 0907 249 749

■ **Predám drevené železničné podvaly** na palivo v počte 190 ks. T.: 0908 307 206

■ **PRÁCA V ZAHRAŇIČÍ.** Teraz zľava s týmto inzerátom: AU PAIR z poplatku 300 Sk; Kuchári z poplatku 1 000 Sk; Strojárstvo až 1 500 Sk z poplatku. APPRIME agency, Zimná 94, Spišská Nová Ves. T.: 053/441 09 07 alebo 0910 694 278

■ **NECHTOVÝ DIZAJN „EXPA LADY“** - 1. NOVINKA - modeláž špeciálnym gélom s kalcium na prírodné a poškodené nechty - 560 Sk. 2. NOVINKA - porcelánové nechty prémium - nová technológia - dlhá životnosť a lepšia priľnavosť - 560 Sk. 3. NOVINKA - parafin na ruky a nechty - obsahuje všetky výživné látky pre vaše ruky a nechty (najúčinnejšia výživa) - 160 Sk. AKCIA! - gélové nechty zo 680 na 460 Sk, živicové nechty z 560 na 440 Sk, zdobenie (rôzne druhy a techniky) úplne ZDARMA, pri aplikácii parafinu 40 % zľava na klas. manikúru. KONTAKT: 0902 891 534. ADRESA: Dom kultúry, Štefánikovo nám. 4, SNV.

■ **Predám jednookú zrkadlovku zn. CANON EOS 3000 N,** vymeniteľný objektív EF 35-80 DC. T.: 053/441 25 56 - večer.

■ **PEDIKÚRA „EXPA LADY“** - ponúka všetko pre zdravie vašich nôh. Klasická mokrá pedikúra, korekcia zarastajúcich nechťov, medicínska pedikúra, odstraňovanie otlakov a kurich ôk, lakovanie aj francúzske, zdobenie, modeláž špeciálnym gélom PEDI, parafin - najúčinnejšia výživa pre pokožku a nechty. AKCIA!!! - pri aplikácii parafinu na nohy 30 % zľava na klasickú pedikúru. KONTAKT: 0902 891 534. ADRESA: Dom kultúry, Štefánikovo nám. 4, SNV.

■ **Predám lacno obývaciu stenu** Zoja čiernej farby. T.: 053/441 25 56 - večer.

■ **Máte chuť zatancovať si** alebo posedieť pri príjemnej hudbe? Hudobné duo GAMA vás zabaví pri rôznych príležitostiach: životné jubileá, podnikové oslavy, recepcie, plesy, svadby, koncerty a iné. Kontakt: p. Maliňák - 0905 389 981, Mgr. Gánovská - 0904 085 026

■ **VIETE, KTO NAJLEPŠIE ČISTÍ KOBERCE, SEDACIE SÚPRAVY, AUTOSEDAČKY, KRYŠTÁLOVÉ LUSTRE?** Čistiaca technológia -

jediná v okrese SNV, vhodná najmä na silne znečistené koberce vo firmách. Odvoz a dovoz kobercov zdarma, do 24 hodín. T.: 0904 865 262

■ **REMIX (reklama a tlač), Zimná 90,** vo dvore na posch.: nízkonákladová tlač, reklamné tabule, samolepky, polep áut, grafické návrhy, predaj samolepiacich fólií a papierov, doskových materiálov (PVC), laminovanie za studena, reklamné predmety, pečiatky, gravírované štítky, maturitné tablá, tlač dipl. prác... Maľovanie bytov za zmluvné ceny. T.: 0918 140 801, e-mail: remix@demax.com

■ **Odstúpim priestor** v centre mesta vhodný na kaviareň alebo bar. T.: 0903 666 919

■ **NOVÁ SLUŽBA - STAHOVANIE NÁBYTKU.** Zabezpečujeme ľudí aj dopravu. Bližšie informácie na tel. č.: 0905 209 347, 0910 405 109.

■ **PROFESIONÁLNY UPRATOVACÍ SERVIS** poskytuje čistenie kobercov, čalúneného nábytku, postelí. Čistenie, leštenie podláh čistiacim strojom a iné upratovacie práce podľa požiadaviek. T.: 053/444 01 19,

0903 100 508, 0903 661 891

■ **NECHTOVÝ DIZAJN - akrygélové nechty** iba za 600 Sk + francúzska manikúra gélom iba 50 Sk. Klasická manikúra, zdobenie nechťov, letné trblietavé tetovanie, nechťový piercing. Tento mesiac za letné akciové ceny! Ponúkame priestory na prenájom (kaderníctvo, pedikúra alebo iné služby). Nízky nájom, výhodná cena prenájmu. Salón BEAUTY, Levočská 1. T.: 0903 623 585

■ **Predám anglické, nemecké a iné** prekladové slovníky a konverzačné príručky v jazykoch, aj konzultácie. T.: 053/442 78 66

■ **CHCETE STAVAŤ, PRESTAVOVAŤ, MODERNIZOVAŤ?** Ponúkame kvalitné stavebné práce ako keramické obklady a dlažby, zámkové dlažby, bytové jadrá, omietky, stierky, potery aj samonivelizačné, betónáže a iné práce. Naše služby - vaše ceny. T.: 0904 974 481

■ **TELEVÍZNA OPRÁVOVŇA,** Anton Kocúr, Jilemnického 4, 052 05 Spišská Nová Ves, otváracie hodiny Po - Pia od 7.30 - 11.30 a 12.30 - 16.00. T.: 053/442 75 20

■ **PONÚKAME PRÁCU** pre ženy, mužov aj páry v automobilovom priemysle v ČR na pozície: operátor/ka, zvärač, zámočník, obrábač kovov, vodič VZV, strojár. Turnusová práca, ubytovanie a doprava zdarma, týždenné zálohy, 13. plat. Zimná 45, SNV. T.: 0907 138 950, 053/44 135 78

Kúpime od vás ihneď pozemok, dom, chatu, prípadne inú nehnuteľnosť.
Kontaktujte nás na tel. č. 053/44 259 20, 0903 414 407, 0908 092 853.

ROZTOČ TO

GWA AGENCY
CESTOVNÁ AGENTÚRA
Letná 47, 052 01 Spišská Nová Ves
tel./fax: 053 - 42 99 462
www.gwa.sk

**JEDNU DOVOLENKU KÚP
A DRUHÚ VYHRAJ !!!**

!!! LAST MINUTE !!!

S NAMI NAVŠTÍVTE
CHORVÁTSKO, BULHARSKO, GRÉCKO,
TUNIS, EGYPT, TURECKO ...

ZĽAVY PRÁVE TERAZ




Reštaurácia „FLEK“

*Prídeľne Vás pozývame stráviť príjemné chvíle
v novootvorenom salóniku (kapacita 70 miest)
v centre mesta.*

Prídeľný na:
 rodinné oslavy, promócie, svadby, prezentácie a iné.
 Pôjbornou kuchyňou a milou obsluhou.
 Neváhajte a navštívte nás.

Reštaurácia "Flek"
 Linná 35, Spišská Nová Ves
www.abros.ro@centrum.sk
 tel. 0905 830 233



Najlepšie ceny na Slovensku!

Rozšírená ponuka elektrospotrebičov

EURONICS

499 Sk

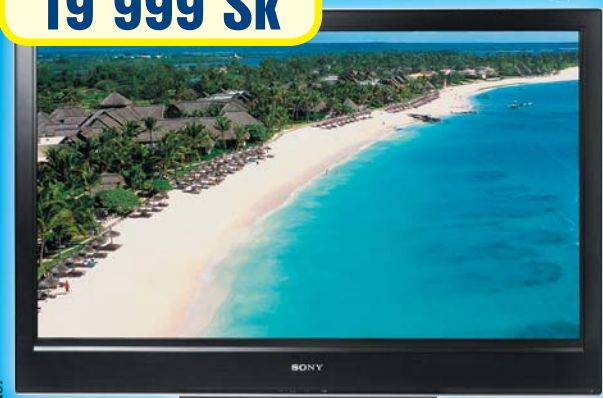
PHILIPS QC5002
Strihací strojček

19 999 Sk

SONY 32P3000
LCD TV

OD SPIŠAN, Zimná 57, Tel.: 053/429 73 27
Otv. doba: Po-Pia: 9.00-18.00 Sobota: 8.30-12.30

Výpredaj videokamier
(Akcia platí do vypredania zásob)



Ilustračné foto!

SIMPLY CLEVER

Nová Škoda Superb

PRVÝ 5-DVEROVÝ SEDAN NA SVETE

Elegantný a praktický zároveň

Prvý 5-dverový sedan, ktorý je nielen krásny, ale aj užitočný. Unikátny patentovaný systém Twindoor umožňuje praktické otváranie batožinového priestoru dvoma flexibilnými spôsobmi pre väčší a menší objem batožiny.

Originálny dizajn s elegantnými nadčasovými líniami a impozantný priestor pre pasažierov a ich osobné veci z neho vytvorili vozidlo, ktorému sa nedá odolať. Navyše ponúka 4 roky alebo 120 000 km plnohodnotnej záruky + 4 roky servisu zadarmo.

Nová Škoda Superb prekoná vaše očakávania. Príďte sa presvedčiť.

už od 789.900,- Sk s DPH

NECHAJTE SA ZVIESŤ NAJVÝHODNEJŠOU PONUKOU



Škoda Fabia

už od 269.900,-

Odpočít
DPH -19%

EUROBONUS
- 30 000,-

Škoda Fabia ICE s klimatizáciou už od 294 900,-

ABS + MSR + Dual Rate • 4xairbag • Paket Silver • Elektrické ovládanie okien vpredu • Elektrické vyhrievané zrkadlá • Centrálne zamykanie • Climatic • Palubný počítač



Škoda Fabia Combi

už od 304.900,-

Odpočít
DPH -19%

EUROBONUS
- 30 000,-

Škoda Fabia Combi ICE s klimatizáciou už od 339 900,-



Škoda Octavia

už od 429.900,-

EUROBONUS
- 40 000,-

Škoda Octavia Ambiente už od 529 990,-

ABS + MBA + EBV + MSR + ASR • 4 x airbag • Elektrické ovládanie okien vpredu • Elektrické vyhrievané zrkadlá • Centrálne zamykanie • Climatic • Palubný počítač



Škoda Octavia Combi

už od 484.990,-

Odpočít
DPH -19%

EUROBONUS
- 40 000,-



Škoda Octavia Tour

už od 369.990,-

EUROBONUS
- 40 000,-



Škoda Roomster

už od 334.990,-

Odpočít
DPH -19%

EUROBONUS
- 40 000,-

Škoda Roomster Style s klimatizáciou už od 394 990,-

ABS + MSR + Dual Rate • 4xairbag • Elektrické ovládanie okien vpredu • Elektrické vyhrievané zrkadlá • Centrálne zamykanie • Climatic • Palubný počítač • Halogénové svetlomety

Škoda Octavia Tour

Paket Tour Edition ZADARMO • Climatic • Palubný počítač • Centrálne zamykanie s diaľkovým ovládaním • Elektrické ovládanie okien vpredu a vzadu • Elektrické vyhrievané zrkadlá vo farbe karosérie • 4 roky DEFEND GAP + DEFEND LOCK

Na uvedené modely vozidiel Škoda môžete využiť extra výhodné financovanie 1/3. Druhá tretina zaplatíte o rok a poslednú až o dva roky. Okrem toho vám ponúkame špeciálne financovanie kredit 50/50 alebo lízing s 0% navýšením, s ktorými nepreplatíte nič navyše. Na financovanie cez ŠkodaKredit sa nevzťahuje akcia EUROBONUS.



AUTOVES, s.r.o., Duklianska 55, 052 01 Spišská Nová Ves



VÁŠ PREDAJCA VOZIDIEL ŠKODA

Predaj Škoda: Tel.: 053 / 44 25 253

Požičovňa áut: Tel.: 0903 616 182

AUTOBAZÁR: Tel.: 053 / 44 14 140

SERVIS: Tel.: 053 / 44 258 30, 0903 634 830 Nonstop

Odtahová služba: Tel.: 0910 138 730

E-mail: autoves@autoves.sk

www.autoves.sk